

sổ tay gia đình và học sinh

2024-25



Giới thiệu

Chào mừng tới năm học 2024-25! Chúng tôi rất vui mừng khi được hợp tác với quý vị trong hành trình giáo dục của con quý vị. Hiểu rõ những điều sẽ diễn ra trong năm học và biết các quyền lợi cũng như trách nhiệm là điều quan trọng đối với mọi gia đình.

Chúng tôi khuyến khích quý vị xem lại Sổ tay dành cho Học sinh và Gia đình với con em của quý vị và giữ lại sổ để tham khảo khi cần. Cuốn sổ tay này nêu thông tin tổng quan về các chính sách, thủ tục và quy định đối với học sinh của Jeffco. Quan hệ hợp tác chặt chẽ của chúng tôi với các gia đình, nhân viên và học sinh tạo nền tảng giúp học sinh của Jeffco **đạt ước mơ lớn nhất của các em**.

Chúng ta là những người lãnh đạo, cùng nhau xây dựng một cộng đồng lãnh đạo!

- Jeffco có hơn **50 trường đạt giải thưởng**, với các giải thưởng bao gồm:
 - Trung học phổ thông số 1 tại Colorado theo U.S. News & World Report**
 - Một giải thưởng Blue Ribbon School Quốc gia
 - Hai đơn vị giành Hai Giải Điểm Sáng của Thống đốc
 - 19 trường giành giải Cải tiến Đánh chú ý của Thống đốc; và
 - 25 trường đạt giải John Irwin Schools of Excellence
- Học sinh trong các Lớp học của Jeffco năm 2024 đạt tổng cộng hơn **10 triệu đô la học bổng học tập**, trong đó bao gồm Học bổng National Merit Scholarship danh tiếng, Học bổng Quỹ Daniels và Học bổng Quỹ Boettcher.
- Hơn 5,500 học sinh Jeffco đã đồng thời nhập học vào các trường đại học, đạt tổng cộng 29,188 chứng chỉ đại học, tương đương với khoản tiết kiệm học phí trị giá 4.48 triệu đô la.
- Trong 50 năm, Jeffco đã dẫn đầu toàn quốc **trong việc mang lại cho học sinh lợi thế cạnh tranh để sẵn sàng vào đại học và đón nhận các cơ hội nghề nghiệp** thông qua ba khuôn viên Warren Tech.



Mục lục

Sứ mệnh, Tầm nhìn & Giá trị	4
Sức khỏe của Học sinh	5
Quyền và Trách nhiệm của Học sinh	8
Hành xử của Học sinh	13
Trách nhiệm của Học sinh	17
An toàn của Học sinh	20
Quan ngại, Khiếu nại và Phàn nàn	23
Các thông tin quan trọng khác dành cho gia đình	25
Trường mầm non	30
Phụ lục A: Các Yêu cầu Pháp lý Tiểu Bang và Liên Bang	35
Phụ lục B: Chú giải thuật ngữ	38



sứ mệnh, tầm nhìn & giá trị

SỨ MỆNH

Sứ mệnh của chúng tôi là cung cấp một nền giáo dục đẳng cấp thế giới, chuẩn bị tất cả học sinh Jeffco cho tương lai tươi sáng và thành công với tư cách là công dân địa phương và toàn cầu.

TẦM NHÌN

Tầm nhìn của chúng tôi là Học khu Công lập Jeffco trở thành một học khu phát triển mạnh, nơi tất cả học sinh đạt được ước mơ lớn nhất của mình.

GIÁ TRỊ

Tập trung vào Học sinh: Tại Jeffco, chúng tôi đưa ra quyết định và đo lường kết quả dựa trên mức độ chúng tôi phục vụ học sinh của mình. Chúng tôi tồn tại để giúp học sinh thành công và hành động quyết liệt để cung cấp cho học sinh của mình nền giáo dục các em cần và xứng đáng được hưởng ngay hôm nay.

Xuất sắc: Tại Jeffco, chúng tôi mong muốn trở thành một học khu đẳng cấp thế giới, và điều này yêu cầu chúng tôi phải truyền cảm hứng cho nhau để tạo nên sự tác động, tập trung vào các giải pháp, tối đa hóa các quan hệ hợp tác của chúng tôi, và chịu trách nhiệm đối với kết quả thành công của tất cả học sinh.

Công bằng: Tại Jeffco, không phải tất cả học sinh, nhân viên và các gia đình đều có cùng một khởi đầu như nhau, cũng như không phải đều cần những điều giống nhau để đạt được tiềm năng tối đa của mình. Chúng tôi coi sự khác biệt cá nhân như tài sản để tận dụng khi chúng tôi giúp tất cả học sinh phát triển.

Chính trực: Tại Jeffco, hành động với sự chính trực tạo nên sự trung thực, lòng tin, trách nhiệm, và tinh thần minh bạch. Đây là sự cam kết thường trực để luôn làm điều đúng đắn vì các học sinh, nhân viên, gia đình, và cộng đồng của chúng tôi.

Thân thuộc: Tại Jeffco, chúng tôi xây dựng môi trường nơi tất cả học sinh, nhân viên, gia đình, và các thành viên thuộc cộng đồng của chúng tôi được an toàn, đón nhận, tôn trọng, bao bọc, khích lệ bởi những người khác, và cảm thấy rằng tiếng nói và quan điểm của mình được coi trọng.

Bốn lĩnh vực ưu tiên của Jeffco là:

- Học sinh của Chúng tôi: Tương lai của Chúng tôi
- Đội ngũ của Chúng tôi: Sức mạnh của Chúng tôi
- Hoạt động của Chúng tôi: Nền tảng của Chúng tôi
- Cộng đồng của Chúng tôi: Di sản của Chúng tôi



sức khỏe của học sinh

QUY TRÌNH Y TẾ

Phòng Dịch vụ Y tế của Jeffco chỉ đạo và hỗ trợ việc chăm sóc sức khỏe thể chất và tinh thần cho từng học sinh cũng như cho cộng đồng trường học lớn hơn. Trong đó bao gồm thực hiện giám sát y tế và báo cáo y tế công cộng, phòng ngừa và quản lý các bệnh truyền nhiễm và mãn tính, đẩy mạnh các hành vi lành mạnh, giúp học sinh và gia đình tiếp cận các nguồn hỗ trợ chăm sóc sức khỏe và giải quyết các yếu tố xã hội quyết định đến y tế và chênh lệch về y tế.

Sở Y tế Cộng đồng và Môi trường Colorado đã lập một [biểu mẫu hướng dẫn về y tế công cộng](#) dành cho các trường học và trung tâm giữ trẻ, và Jeffco sử dụng biểu mẫu này để hướng dẫn các quy trình y tế.

Khi đánh giá một đứa trẻ bị ốm, chúng ta phải cân nhắc đến các chứng bệnh hiện đang lưu hành giữa các học sinh, nhân viên, và cộng đồng. Trường hợp tiếp xúc đã biết với những ca bệnh hay một đợt bùng phát bệnh truyền nhiễm, thậm chí không có chẩn đoán xác nhận, có thể buộc chúng ta phải có những yêu cầu để trở lại trường học khắt khe hơn.

Cho trẻ em và người lớn ở nhà với các trường hợp sau đây:

1. Trẻ em và người lớn có nguy cơ lây nhiễm chéo một bệnh truyền nhiễm do các triệu chứng như sốt, ho, hắt hơi, các vấn đề về đường tiêu hóa, v.v.
2. Trẻ em và người lớn không cảm thấy có đủ sức khỏe để tham gia các hoạt động thường ngày.
3. Một đứa trẻ cần được chăm sóc nhiều hơn những gì mà giáo viên và nhân viên của trường có thể cung cấp, trong khi họ vẫn phải chăm sóc cho những trẻ khác.



CHÚNG NGỪA

Mỗi học sinh theo học một trường ở Colorado lần đầu tiên phải cung cấp [chứng nhận chủng ngừa](#) từ một bác sĩ có chứng chỉ hành nghề, một đại diện hợp pháp của Sở Y tế Cộng đồng và Môi trường Colorado (CDPHE), hoặc một phòng ban y tế địa phương xác định rõ rằng học sinh đó đã được tiêm chủng phòng các bệnh truyền nhiễm dưới đây trừ khi học sinh đó có một chứng nhận miễn trừ y tế hoặc phi y tế (C.R.S. 25-4-902):

- Viêm gan B.
- Bạch hầu, uốn ván, ho gà (DTaP).*
- Siêu vi bại liệt bất hoạt (IPV).*
- Sởi, quai bị, ban đào (MMR).*
- Thủy đậu.*
- Uốn ván, bạch hầu, ho gà (Tdap).**

*Các học sinh từ 4 đến 6 tuổi phải chích liều DTaP, IPV, MMR và Varicella cuối cùng trước khi vào học mẫu giáo.

**Học sinh phải chích ngừa Tdap trước khi vào lớp 6. Một liều Tdap là bắt buộc để theo học các lớp từ 6 đến 12. Để biết thêm thông tin, vui lòng tham khảo [trang web CDPHE](#).

CHO HỌC SINH DÙNG THUỐC

Cán bộ nhân viên nhà trường sẽ chỉ cho học sinh dùng thuốc kê toa, thuốc không kê toa hoặc tinh dầu thiết yếu/không thiết yếu và thảo dược nếu không có lý do hợp lý để cho dùng thuốc ngoài giờ học và phụ huynh hoặc người giám hộ không có mặt để cho dùng thuốc tại trường.

Một [mẫu Cho phép Dùng thuốc](#) bằng văn bản phải được phụ huynh/người giám hộ ký và nộp và có chữ ký của một nhà cung cấp dịch vụ y tế về thẩm quyền để ra mệnh lệnh đối với tất cả các loại thuốc kê toa, không kê toa, tinh dầu thiết yếu/không thiết yếu và thảo dược sẽ được cho dùng hoặc tự dùng tại trường. Vui lòng tham khảo [Quy trình Dùng Thuốc Cho các Chuyển dạ ngoại Kéo dài](#) để có mẫu Đồng ý Dùng Thuốc liên quan đến các chuyển đi dạ ngoại qua đêm/kéo dài.

Gia đình chịu trách nhiệm cung cấp tất cả các thuốc cho con em mình.

Cán bộ nhân viên nhà trường sẽ giữ Mẫu Đồng ý Dùng Thuốc làm văn bản hồ sơ của mọi loại thuốc học sinh dùng. Hồ sơ này sẽ có tên học sinh, loại thuốc, liều lượng, ngày, giờ dùng thuốc và tên cán bộ nhân viên nhà trường hỗ trợ học sinh.

Mọi loại thuốc dùng tại trường sẽ được bảo quản trong hộp hoặc tủ sạch, an toàn, và có khóa.

Để biết thêm thông tin, vui lòng tham khảo [Chính sách của Học khu JLCD, Cho Học sinh Dùng Thuốc](#).

Để biết thêm thông tin liên quan đến việc dùng cần sa y tế cho học sinh đủ điều kiện, vui lòng tham khảo [Chính sách của Học khu JCLDB, Cho dùng Cần sa Y tế cho Học sinh Đủ Điều kiện](#).

GIÁO DỤC SỨC KHỎE

Học khu Công lập Jeffco công nhận rằng sức khỏe tốt là vô cùng quan trọng đối với sự phát triển toàn diện của cá nhân. Trong môi trường học đường, sức khỏe tinh thần và thể chất tốt có thể nâng cao đáng kể khả năng học sinh tham gia các hoạt động trong lớp và hưởng lợi từ các cơ hội học tập.

Chúng tôi sẽ xếp lịch cho học trình sức khỏe Trưởng thành và Thay đổi lớp năm và học trình sức khỏe Ra Quyết định Lành mạnh lớp bảy và lớp mười. Gia đình có thể gửi yêu cầu để học sinh được miễn một phần trong chương trình.

Để biết thêm thông tin, vui lòng tham khảo các chính sách sau của học khu:

- [Quy định của Học khu IHAM-R, Không Tham gia giáo dục Sức khỏe và Đời sống Gia đình/Giới tính](#)
- [Chính sách của Học khu IHAM, Giáo Dục Sức Khỏe](#)

CHẤN ĐỘNG NÃO

Học khu Công lập Jeffco nhận ra mối quan tâm ngày càng tăng về các chấn thương dẫn đến các triệu chứng chấn động và giống như chấn động. Chấn thương sọ não nhẹ (TBI), hoặc chấn động, ở trẻ em và thanh thiếu niên là một vấn đề sức khỏe cộng đồng đang gia tăng nhanh chóng. Vui lòng truy cập [trang web về chấn động](#) của chúng tôi để

biết thêm thông tin. Nếu chúng tôi nghi ngờ một học sinh gặp chấn động não ở trường hoặc trong một hoạt động do nhà trường tài trợ, chúng tôi sẽ thực hiện [quy trình chấn động não](#), quý vị có thể xem quy trình này ở cuối trang web. Nếu học sinh nghi bị chấn động khi không ở trường, chúng tôi kêu gọi các gia đình thông báo cho lãnh đạo nhà trường ngay, để chúng tôi có thể bắt đầu các phương thức ứng phó này.

DỊCH VỤ CẦN THIẾT VỀ MẶT Y TẾ TẠI TRƯỜNG HỌC

Mục 504 của Đạo luật Phục hồi năm 1973 (“Mục 504”) và Title II của Đạo luật Người Mỹ Khuyết tật năm 1990 (“Title II của ADA”) cung cấp các quyền và biện pháp bảo vệ cho học sinh khuyết tật để tiếp cận phương pháp điều trị cần thiết về mặt y tế theo yêu cầu của học sinh để có thể tiếp cận có ý nghĩa với các lợi ích của nền giáo dục công lập hoặc đến trường mà không gặp nguy cơ về sức khỏe hoặc sự an toàn của học sinh do tình trạng sức khỏe khuyết tật của học sinh. Để biết thêm thông tin, vui lòng tham khảo [chính sách của học khu JLCDC](#).



Quyền và Trách nhiệm của Học sinh

Có những kỳ vọng nào đối với học sinh? Yếu tố nào định hướng cho những kỳ vọng này? Học sinh có những quyền nào? Phần này sẽ giúp giải đáp những thắc mắc trên. Quyền và trách nhiệm của học sinh được lấy từ nhiều nguồn khác nhau, bao gồm nhưng không chỉ gồm: Pháp luật tiểu bang Colorado, luật liên bang, luật địa phương, và chính sách của học khu, dẫn dắt các yêu cầu về hành vi, quyền và trách nhiệm của học sinh. Học sinh có trách nhiệm tuân thủ các luật, chính sách và quy định này. Gia đình phải phối hợp với các phòng ban chức năng nhà trường và tham gia vào các buổi họp của trường về hành vi của học sinh.

Mọi học sinh đều có quyền tiếp cận nền giáo dục công chất lượng. Không học sinh nào có quyền can thiệp vào việc học tập của các học sinh đồng trang lứa khác. Mọi học sinh đều có trách nhiệm tôn trọng quyền của tất cả các cá nhân tham gia vào quá trình giáo dục. Các thành viên của cộng đồng nhà trường, học sinh, gia đình và nhân viên nhà trường có trách nhiệm củng cố việc thường xuyên đi học; tạo điều kiện cho hành vi và ứng xử theo trật tự; đảm bảo không lo sợ bị xúc phạm, quấy rối, hoặc gây tổn thương; và cung cấp cơ hội học tập tối đa cho mỗi học sinh.



CƠ HỘI GIÁO DỤC BÌNH ĐẲNG: PHÒNG NGỪ PHÂN BIỆT ĐỐI XỬ, QUẤY RỐI VÀ BẠO LỰC HỌC ĐƯỜNG

Chúng tôi cam kết cung cấp một môi trường học tập an toàn, nơi tất cả thành viên của cộng đồng nhà trường được đối xử với phẩm giá và sự tôn trọng. Do đó, chính sách của học khu là không ai bị loại trừ không được tham gia, bị từ chối cung cấp quyền lợi hoặc bị phân biệt đối xử bất hợp pháp trong bất kỳ chương trình hoặc hoạt động nào của học khu dựa trên sắc tộc hoặc chủng tộc, màu da, tôn giáo, nguồn gốc quốc gia, tổ tiên, giới tính, khuynh hướng tình dục, bản dạng giới tính, thông tin di truyền, tuổi tác, tình trạng cựu chiến binh, tình trạng khuyết tật hoặc mang thai. Nhằm hỗ trợ điều này, Văn phòng Hợp tác Gia đình và Cộng đồng của Học khu Công lập Jeffco đưa ra các phương pháp chủ động để nuôi dưỡng môi trường an toàn và hợp tác trong nhà trường cũng như thúc đẩy các mối quan hệ cộng tác với cộng đồng.

Mọi học sinh, gia đình và thành viên trong cộng đồng đều cần nhận thức về các tiêu chuẩn ứng xử được đề cập trong các chính sách của học khu liên quan đến phân biệt đối xử, quấy rối và bạo lực học đường và phải tuân thủ các chính sách này. Việc không tuân thủ có thể dẫn đến việc kỷ luật học sinh hoặc hạn chế cho phụ huynh/cộng đồng tiếp cận khuôn viên nhà trường.

PHÂN BIỆT ĐỐI XỬ & QUẤY RỐI

Sự phân biệt đối xử xảy ra khi một người bị đối xử khác biệt hay kém ưu đãi hơn vì người đó thuộc về một nhóm được bảo vệ. Quấy rối là một dạng phân biệt đối xử và có thể xảy ra dưới nhiều hình thức. Ví dụ, quấy rối có thể là cách hành xử bằng lời, bằng văn bản hoặc thể chất, thể hiện sự miệt thị hoặc biểu hiện sự thù địch hay ác cảm đối với một cá nhân vì tình trạng được bảo vệ được nhận biết của người đó và có mục đích hoặc tác dụng can thiệp không hợp lý vào hoạt động giáo dục của một cá nhân hoặc tạo ra một môi trường giáo dục đáng sợ, thù địch hay phản cảm.

Hành vi quấy rối cũng có thể bao gồm ngôn ngữ phi nhân tính, đặt biệt hiệu xấu, nói xấu hay gán cho đặc điểm phiến diện tiêu cực của nhóm; hành vi đe dọa, hăm dọa hoặc thù địch; những trò đùa

mang tính miệt thị; và tài liệu bằng văn bản hoặc hình ảnh thể hiện sự miệt thị hoặc biểu hiện sự thù địch hay ác cảm đối với một cá nhân hoặc nhóm người được treo lên tường hoặc bất kỳ nơi nào khác tại các cơ sở của học khu hoặc được phát tán qua email, điện thoại (bao gồm thư thoại), tin nhắn chữ, trang mạng xã hội hoặc các phương tiện khác. Quấy rối không bao gồm các nội dung biểu hiện bằng lời hay văn bản tài liệu có liên quan hoặc có liên hệ một cách phù hợp đến các đề tài trong khóa học hoặc chương trình giảng dạy.

Để biết thêm thông tin, vui lòng xem các chính sách sau:

- [Chính sách Học khu AC, Không Phân biệt Đối xử và Cơ hội Bình đẳng](#)
- [Chính sách Học khu JB, Cơ hội Giáo dục Bình đẳng](#)
- [Quy định Học khu JB-R1, Quy trình Khiếu nại Phân biệt Đối xử đối với Học sinh](#)
- [Quy định Học khu JB-R2, Cơ hội Giáo dục Bình đẳng - Học sinh Chuyển giới](#)
- [Quy định Học khu JB-R3, Quy trình Khiếu nại cho Mục 504 của Đạo luật Phục hồi](#)

QUẤY RỐI TÌNH DỤC

Quấy rối tình dục được định nghĩa là những lời tán tỉnh tình dục không được đón nhận, yêu cầu quan hệ tình dục và các hành vi bằng lời nói hoặc thể chất khác mang tính tình dục. Quấy rối tình dục có thể bao gồm nhiều hành vi tinh vi và không tinh vi, và có thể liên quan đến những người thuộc cùng giới tính hoặc khác giới. Tùy thuộc vào hoàn cảnh, những hành vi này có thể bao gồm hành vi tán tỉnh hoặc yêu cầu quan hệ tình dục không mong muốn; những trò đùa và ám chỉ tình dục; lạm dụng bằng lời nói mang tính tình dục; bình luận về cơ thể, khả năng tình dục hoặc những khiếm khuyết về tình dục của một người; liếc mắt, huýt sáo hoặc chạm vào vùng kín của cơ thể; bình luận hoặc cử chỉ xúc phạm hoặc phản cảm; phô bày các đồ vật hoặc hình ảnh khêu gợi tình dục; và các hành vi về thể chất, lời nói hoặc hình ảnh khác mang tính tình dục, bao gồm cả bạo lực tình dục.

Tất cả các học khu công lập nhận bất kỳ quỹ liên bang nào đều bắt buộc phải tuân thủ Title IX của

Tu chính án Giáo dục năm 1972. Học khu Công lập Jeffco có trách nhiệm phải trả lời nhanh chóng và hiệu quả đối với các cáo buộc về quấy rối tình dục hay bạo lực tình dục. Title IX yêu cầu Jeffco áp dụng và công bố các quy trình khiếu nại để học sinh có thể nộp đơn khiếu nại về trường hợp phân biệt giới tính, trong đó bao gồm khiếu nại về quấy rối tình dục hoặc bạo lực tình dục. Nhà trường có thể sử dụng các quy trình kỷ luật chung để giải quyết các khiếu nại không đáp ứng các tiêu chí về phân biệt giới tính.

Khiếu nại về phân biệt đối xử và quấy rối bất hợp pháp dựa trên giới tính có thể được đưa ra bất cứ lúc nào trong ngày, bằng mọi cách: trực tiếp, qua thư, qua điện thoại hoặc qua thư điện tử, sử dụng thông tin liên lạc của Điều phối viên Title IX của học khu, được đưa ra dưới đây.

Attn: Title IX Coordinator
1829 Denver West Drive, Bldg. #27
Golden, CO 80401-001
Phone: 303-982-6544
Email: titleix@jeffco.k12.co.us

Để biết thêm thông tin, vui lòng tham khảo [Chính sách Học khu JBB, Quấy rối Tình dục Học sinh](#)

HIẾP ĐÁP

Hiếp đáp được định nghĩa là bất kỳ biểu hiện bằng lời nói hoặc văn bản, hành động hoặc cử chỉ về thể chất hay điện tử, hoặc mô hình về việc đó, nhằm ép buộc, đe dọa, hoặc gây ra bất kỳ tác hại nào về thể chất, tinh thần, hoặc tình cảm với bất kỳ học sinh nào. Nghiêm cấm hiếp đáp vì bất kỳ lý do nào, bao gồm nhưng không chỉ gồm, hành vi nhằm vào một học sinh trên cơ sở kết quả học tập hoặc trên cơ sở tình trạng được bảo vệ. Để biết thêm thông tin, vui lòng tham khảo [Chính sách Học khu JICDE, Ngăn ngừa Hiếp đáp](#).

BÁO CÁO

Nếu quý vị cảm thấy mình là nạn nhân hoặc nhân chứng của hành vi phân biệt đối xử hoặc quấy rối, hãy báo cáo ngay lập tức. Vui lòng tham khảo mục Quan ngại, Khiếu nại và Phàn nàn của sổ tay này để được hướng dẫn.

ĐI HỌC CHUYÊN CẦN

Việc đi học hàng ngày, thường xuyên để tạo cơ sở

cho thành tích học tập là vô cùng quan trọng. Do đó, đi học chuyên cần là trách nhiệm của học sinh, gia đình và nhà trường.

Trách nhiệm của gia đình là đảm bảo con em mình đi học và thông báo cho nhà trường khi học sinh vắng mặt vì một lý do chính đáng, chẳng hạn như bị bệnh hoặc gia đình có việc khẩn cấp. Mỗi gia đình cũng cần đảm bảo trường của con em họ có thông tin liên lạc chính xác để trường có thể liên lạc về bất kỳ vấn đề nào liên quan tới đi học chuyên cần có thể phát sinh.

VẮNG MẶT KHÔNG PHÉP & TRỐN HỌC

Luật pháp tiểu bang Colorado (C.R.S. 22-33-104) yêu cầu mọi trẻ em đủ sáu tuổi vào hoặc trước ngày 1 Tháng Tám hàng năm và dưới 17 tuổi phải đi học tại trường với số giờ học tối thiểu mỗi năm.

Nếu học sinh vắng mặt không có giấy phép hợp lệ của phụ huynh/người giám hộ – hoặc trong một số trường hợp là giấy xác nhận nghỉ vì lý do y tế từ một nhà cung cấp dịch vụ y tế – hoặc nếu học sinh rời khỏi trường hoặc lớp học không được sự cho phép của giáo viên hoặc quản lý phụ trách, học sinh sẽ được coi là trốn học. Trốn học thường xuyên được định nghĩa là học sinh trong độ tuổi đi học bắt buộc có bốn ngày nghỉ không phép trong bất kỳ khoảng thời gian một tháng nào hoặc mười ngày nghỉ học không phép trong bất kỳ năm học nào. Vắng mặt do đình chỉ hoặc đuổi học sẽ không được tính vào tổng số lần vắng mặt không phép. Ban lãnh đạo học khu sẽ làm việc với các trường riêng biệt để xác định những lý do nào có thể được coi là lý do hợp lệ đối với vắng mặt có phép, bất kể việc phụ huynh/người giám hộ có xin phép cho học sinh nghỉ học hay không.

Để biết thêm thông tin, vui lòng tham khảo các chính sách sau của học khu:

- [Chính sách của Học khu JH, Học sinh Vắng mặt và Lý do](#)
- [Chính sách của Học khu JHB, Trốn học](#)

NGĂN NGỪA BỎ HỌC VÀ VẬN ĐỘNG HỌC SINH BỎ HỌC QUAY LẠI TRƯỜNG

[Văn phòng Khuyến khích Học sinh Tham gia](#) nỗ lực giúp học sinh có nguy cơ bỏ học hoặc học sinh đã bỏ học quay trở lại trường. Văn phòng có chức năng kết nối học sinh và gia đình với những nguồn

hỗ trợ về giáo dục, xã hội và cộng đồng giúp chuẩn bị cho trẻ một tương lai thành công.

Để biết thêm thông tin, vui lòng tham khảo [trang web giúp Học sinh Quay trở lại Trường của Học khu Công lập Jeffco](#).

BÙ BÀI

Điều vô cùng quan trọng là học sinh nghỉ học phải làm bù bài tập bị lỡ. Học sinh và gia đình phải yêu cầu và thu bài tập làm bù vào ngày học sinh quay lại lớp học.

Để biết thêm thông tin, vui lòng tham khảo các chính sách sau của học khu:

- [Chính sách của Học khu JH, Học sinh Vắng mặt và Lý do](#)

ĐÁNH GIÁ, KIỂM TRA VÀ KHẢO SÁT

Chương trình giảng dạy, việc giảng dạy và đánh giá phối hợp cùng nhau để hỗ trợ việc học tập của học sinh. Việc đánh giá đo lường sự tiến bộ của học sinh so với Các Tiêu chuẩn Học tập Colorado, giúp giáo viên xác định nhu cầu giảng dạy của mỗi học sinh và thông báo cho gia đình về việc con em mình đang học những gì và học như thế nào. Đánh giá cũng giúp đo lường hiệu quả của việc các trường hỗ trợ thành tích của tất cả học sinh tại Học khu Công lập Jeffco. Việc đánh giá chính xác thành tích của học sinh là một phần vô cùng quan trọng trong chương trình giảng dạy của Jeffco. Đánh giá của lớp học, học khu và tiểu bang phục vụ cho nhiều mục đích khác nhau ở những thời điểm khác nhau trong quá trình học và có một vị trí trong Học khu Công lập Jeffco cũng như hệ thống trách nhiệm giải trình của tiểu bang.

Môi trường và văn hóa của mỗi trường rất quan trọng đối với thành tích học tập và sức khỏe cảm xúc xã hội của học sinh. Học khu Công lập Jeffco thực hiện các bài khảo sát đối với học sinh và gia đình để đảm bảo rằng tất cả các trường đều tạo ra môi trường tốt nhất cho học sinh, nhân viên và gia đình. Việc tham gia các bài khảo sát này là không bắt buộc đối với mỗi người trả lời. Dựa trên luật pháp liên bang và tiểu bang, trong khuôn khổ của mọi chương trình hiện hành, không học sinh nào bị yêu cầu tham gia vào một khảo sát, phân tích hoặc đánh giá có tiết lộ thông tin mà không có sự đồng ý trước bằng văn bản của phụ huynh liên quan đến

một số thông tin nhạy cảm. Các bài khảo sát học sinh và phụ huynh hiện tại của Jeffco không đặt các câu hỏi về bất kỳ thông tin nhạy cảm nào. Các bài khảo sát này thường được sử dụng để cải thiện môi trường học đường, hỗ trợ học sinh với các vấn đề cảm xúc xã hội quan trọng và đảm bảo rằng các điều kiện của nhà trường là điều kiện lý tưởng cho thành tích của học sinh.

Tu chính án Bảo vệ Quyền Học sinh (PPRA) liên bang trao cho phụ huynh một số quyền nhất định về việc sử dụng các khảo sát, việc thu thập và sử dụng thông tin cho mục đích tiếp thị cũng như một số việc khám sức khỏe. Để biết thêm thông tin, vui lòng tham khảo [Chính sách của Học khu JLDAC, Sàn lọc/Kiểm tra Học sinh](#).

THÔNG BÁO VỀ QUYỀN THEO ĐẠO LUẬT QUYỀN GIÁO DỤC VÀ RIÊNG TƯ GIA ĐÌNH (FERPA) VÀ QUYỀN RIÊNG TƯ VỀ DỮ LIỆU CỦA HỌC SINH

Theo Đạo luật về Quyền Giáo dục và Riêng tư Gia đình (FERPA) và các luật hiện hành khác, phụ huynh/người giám hộ và học sinh trên 18 tuổi (học sinh đủ điều kiện) có một số quyền nhất định đối với hồ sơ học tập của học sinh.

- Quyền đưa ra sự đồng ý bằng văn bản trước khi học khu tiết lộ thông tin định danh cá nhân (PII) từ hồ sơ giáo dục của học sinh, ngoại trừ phạm vi FERPA cho phép tiết lộ mà không cần sự đồng ý.
- Quyền thanh tra và kiểm tra hồ sơ học tập của học sinh trong vòng 45 ngày sau khi học khu nhận yêu cầu. Phụ huynh/người giám hộ hoặc học sinh đủ điều kiện có thể nộp đơn Yêu cầu Kiểm tra Hồ sơ Học tập, có tại trang web của Học khu Công lập Jeffco, cho Trung tâm Hồ sơ Học sinh và nêu rõ (các) tài liệu mà họ mong muốn kiểm tra.
- Quyền yêu cầu sửa đổi hồ sơ học tập mà phụ huynh hoặc học sinh đủ điều kiện cho là không chính xác, gây hiểu lầm hoặc vi phạm quyền riêng tư của học sinh. Cha mẹ/người giám hộ hoặc học sinh đủ điều kiện có thể nộp đơn Yêu cầu Sửa đổi Hồ sơ Học tập, có tại [trang web của Học khu Công lập Jeffco](#), tới Trung tâm Hồ sơ Học sinh, trong đó xác định rõ phần hồ sơ mà họ

mong muốn sửa đổi và nêu rõ lý do tại sao phải thay đổi.

- Phụ huynh/người giám hộ hoặc học sinh đủ điều kiện có thể nộp đơn chọn không gửi thông tin vào danh mục theo hướng dẫn trên [trang web Học khu Công lập Jeffco](#).
- Phụ huynh/người giám hộ hoặc học sinh đủ điều kiện có thể chọn bỏ thông tin định danh của học sinh (PII) được tiết lộ cho các nhà tuyển dụng quân đội như hướng dẫn trên [trang web của Học khu Công lập Jeffco](#).
- Phụ huynh/người giám hộ hoặc học sinh đủ điều kiện có quyền khiếu nại với Bộ Giáo Dục Hoa Kỳ về cáo buộc không tuân thủ của Học khu Công lập Jeffco với các yêu cầu của FERPA. Quý vị có thể gửi khiếu nại tới:

Student Privacy Policy Office Family
Policy Compliance Office
U.S. Department of Education

400 Maryland Avenue, SW,

Washington, DC 20202

Hồ sơ học tập của học sinh có thể được tiết lộ cho viên chức nhà trường mà không cần có chấp thuận trước bằng văn bản nếu viên chức nhà trường nêu trên có mối quan tâm về giáo dục chính đáng đối với hồ sơ đó. Viên chức nhà trường là người được Học khu Công lập Jeffco tuyển dụng với tư cách là quản trị viên, người giám sát, giáo viên, nhân viên hỗ trợ hoặc thành viên của Hội đồng Giáo dục. Một viên chức nhà trường cũng có thể là một tình nguyện viên, nhà thầu hoặc nhà tư vấn, trong khi không được Học khu Công lập Jeffco tuyển dụng, thực hiện một dịch vụ hoặc chức năng hướng dẫn mà Học khu Công lập Jeffco lẽ ra đã sử dụng nhân viên của mình, và họ là người chịu sự kiểm soát trực tiếp của Học khu Công lập Jeffco liên quan đến việc sử dụng và duy trì PII từ các hồ sơ giáo dục. Một viên chức nhà trường có sự quan tâm chính đáng về giáo dục nếu viên chức đó cần xem xét hồ sơ giáo dục để thực hiện trách nhiệm nghề nghiệp của mình.

Khi có yêu cầu, Học khu Công lập Jeffco tiết lộ hồ sơ giáo dục mà không cần có sự đồng ý cho các viên chức của một trường học hoặc học khu khác mà học sinh muốn hoặc dự định ghi danh, hoặc đã ghi danh, nếu việc tiết lộ là cho mục đích ghi danh

hoặc chuyển trường của học sinh.

HỌC SINH THEO DIỆN GHI DANH CHỌN TRƯỜNG

Học khu Công lập Jeffco cam kết cung cấp các cơ hội học tập để đáp ứng các nhu cầu đa dạng của học sinh. Mục tiêu là mọi học sinh đều thành công ở trường học. Trong khi phần lớn học sinh ghi danh vào trường được chỉ định trong khu phố, Học khu Công lập Jeffco nhận thấy rằng một số học sinh có thể hưởng lợi từ môi trường giáo dục khác mà gia đình các em cho là phù hợp. Do đó, chúng tôi đưa ra nhiều lựa chọn trường học khác nhau, cho phép học sinh theo học tại một trường hoặc tham gia vào một chương trình khác nằm ngoài trường được chỉ định trong khu phố của các em. Học sinh thường trú và không thường trú sẽ được phép theo học bất kỳ trường nào hoặc tham gia bất kỳ chương trình nào mà các em lựa chọn, nếu còn chỗ trống, tuân theo các quy định của chính sách của học khu.

Để biết thêm thông tin, vui lòng tham khảo [Chính sách của Học khu JFBA, Đăng ký Chọn trường của Học khu](#).

TỔ CHỨC DO HỌC SINH LÃNH ĐẠO

Cho phép các tổ chức do học sinh lãnh đạo tại các trường trung học cơ sở, và có thể họp mặt tại các cơ sở của nhà trường ngoài giờ học, như được chỉ định bởi hiệu trưởng nhà trường. Những học sinh mong muốn thành lập một tổ chức phải làm việc với trường của mình và trong khuôn khổ chính sách của học khu. Việc trở thành một thành viên trong tất cả các tổ chức học sinh sẽ dựa trên cơ sở tự nguyện và chỉ dành cho những học sinh hiện đang theo học tại trường nơi các cuộc họp được tổ chức. Các tổ chức học sinh không được tham gia vào bất kỳ hoạt động nào trái pháp luật, trái với chính sách của học khu hoặc nội quy nhà trường.

Để biết thêm thông tin, vui lòng tham khảo [Chính sách của Học khu JJA, Tổ chức Học sinh](#).

hành xử của học sinh

TRUNG THỰC TRONG HỌC TẬP

Học khu Công lập Jeffco trân trọng việc thúc đẩy một môi trường học tập đề cao sự trung thực trong học tập. Để khuyến khích hành vi đạo đức, điều quan trọng là phải giáo dục mọi học sinh về tầm quan trọng của sự chính trực trong học tập.

Trong các hoạt động học tập, học sinh phải thể hiện tính kỷ luật để được hướng dẫn từ người hướng dẫn, thay vì viện đến các hành vi không phù hợp có thể hủy hoại sự phát triển cá nhân và học tập của học sinh. Trách nhiệm này được chia sẻ chung bởi học sinh, gia đình, giáo viên và nhân viên.

QUY ĐỊNH TRANG PHỤC

Trách nhiệm về trang phục và ngoại hình của học sinh thuộc về cá nhân học sinh và gia đình. Học sinh có thể thể hiện bản thân thông qua trang phục và ngoại hình, tuy nhiên các em không được mặc trang phục hoặc có ngoại hình gây gián đoạn môi trường giáo dục ở trường hoặc các hoạt động do nhà trường bảo trợ. Tiêu chuẩn của Học khu Công lập Jeffco về trang phục học sinh nhằm giúp học sinh tập trung vào việc học, giảm các vấn đề về kỷ luật, nâng cao trật tự và an toàn ở trường học.



Hiệu trưởng, cùng với sự chấp thuận của cộng đồng nhà trường, có thể thiết lập thêm tiêu chuẩn cụ thể cho nhà trường của mình. Những tiêu chuẩn này cần trung lập về giới tính và phải được công khai và gửi tới các gia đình.

Khi học sinh vi phạm quy định trang phục, các em sẽ được thông báo về hành vi vi phạm và được yêu cầu chỉnh sửa trang phục hoặc ngoại hình trước khi vào lại lớp học, môi trường học đường hoặc sự kiện do nhà trường bảo trợ. Có thể tổ chức cuộc họp với gia đình, tùy theo quyết định của quản trị viên cấp cao. Có thể dẫn tới các hậu quả nghiêm trọng khác do các vi phạm nghiêm trọng hoặc tái diễn.

Để biết thêm thông tin, vui lòng tham khảo các chính sách sau của học khu:

- [Chính sách của Học khu JICA, Quy định Trang phục Học sinh](#)
- [Chính sách của Học khu JICA-R, Mặc Đồng phục của Trường](#)
- [Chính sách của Học khu JICF, Tổ chức Bí mật/Hoạt động và Trang phục Băng đảng](#)

VIỆC SỬ DỤNG MẠNG INTERNET CỦA HỌC SINH

Internet, tài nguyên mạng của học khu, thiết bị máy tính thuộc sở hữu của học khu và thiết bị 1-1, cùng với các tài nguyên giảng dạy điện tử liên quan, được sử dụng trong nhà trường để hỗ trợ việc học của học sinh. Những tài nguyên này chỉ được dùng cho mục đích giáo dục.

Giáo viên và ban quản trị nhà trường xác định việc sử dụng mạng Jeffco Instructional (mạng Hướng dẫn Giảng dạy Jeffco) dựa trên các mục tiêu giáo dục của nhà trường và lớp học và có thể quyết định giới hạn quyền truy cập. Học sinh được khuyến khích sử dụng mạng để làm bài tập về nhà, nghiên cứu liên quan đến lớp học và làm bài tập trên lớp khi phù hợp. Tuân thủ các yêu cầu của Đạo luật Bảo vệ Thông tin Trẻ em (CIPA), việc sử dụng các tài nguyên mạng và thiết bị của Jeffco sẽ được giám sát. Học khu Công lập Jeffco không chịu trách nhiệm về việc mất, hư hỏng hoặc trộm cắp thiết bị cá nhân được kết nối với mạng.

Bằng việc công nhận quyền tiếp cận vào cuốn sổ tay này, học sinh và gia đình cũng công nhận sự thông hiểu về các chính sách sau:

- [Chính sách của Học khu JSA, Học sinh Sử dụng Thiết bị Cá nhân](#)
- [Chính sách của Học khu JS, Học sinh Sử dụng Nguồn Máy tính và Internet của Học](#)

<https://go.boarddocs.com/co/jeffco/Board.nsf/goto?open&id=D3ARD76D71B4>

- [Thỏa thuận về Sử dụng Công nghệ](#)

CÁC THIẾT BỊ THUỘC SỞ HỮU CỦA HỌC SINH

Chúng tôi kỳ vọng học sinh sử dụng Chromebook do học khu chỉ định để làm bài tập ở trường trong suốt ngày học. Mạng của chúng tôi cung cấp quyền truy cập Internet an toàn cho những học sinh muốn sử dụng thiết bị cá nhân của mình (máy tính bảng, điện thoại thông minh, v.v.) ngoài hoạt động trong lớp trong ngày học. Mạng này chỉ được thiết kế để sử dụng cho các thiết bị cá nhân và không dành cho các thiết bị được chỉ định 1:1 của học sinh. Học sinh phải sử dụng các thiết bị cá nhân của mình theo chính sách của học khu. Thông tin bổ sung có thể được tìm thấy trên [trang web của TechforEd](#).

HÀNH VI CỦA HỌC SINH TRÊN XE BUÝT NHÀ TRƯỜNG

Đặc quyền đi xe buýt nhà trường còn tùy thuộc vào các yêu cầu được trình bày trong sổ tay này.

Tài xế xe buýt nhà trường sẽ chịu trách nhiệm hoàn toàn về xe buýt trong chuyến đi và trong khi học sinh lên hoặc xuống xe. Học sinh phải tuân thủ tất cả các quy định về kỷ luật, an toàn và hành vi trong khi đi xe buýt nhà trường. Học sinh phải sử dụng thẻ xe buýt do học khu cấp mỗi khi đi xe buýt. Lái xe phải thông báo cho các cơ quan chức năng nếu học sinh liên tục vi phạm các nội quy về hành vi đã được thiết lập. Sau khi học sinh và/hoặc gia đình đã nhận cảnh báo, học sinh có thể bị tước đặc quyền đi xe buýt. Việc vi phạm các chính sách và quy định của học khu trong khi ở trên xe buýt nhà trường có thể dẫn tới kỷ luật, lên tới và bao gồm đình chỉ hoặc đuổi học, theo chính sách của học khu.

Để biết thêm thông tin, vui lòng tham khảo [Chính sách của Học khu JICC - Cách Hành xử của Học sinh trên Xe Buýt của Trường](#).

GIAO ƯỚC DÀNH CHO HỌC SINH - CHUYÊN CHỖ

Bản giao ước này áp dụng cho hành vi trên xe buýt trường học và tại các điểm dừng xe buýt. Nếu xe buýt được trang bị dây an toàn, chúng phải được đeo mọi lúc.

Vi phạm Cấp 1 gây Chậm trễ, Gián đoạn hoặc Mất Tập trung

1. Không ngồi nguyên tại đúng chỗ ngồi được chỉ định
2. Nói chuyện lớn hoặc la hét hoặc gây tiếng ồn gây rối
3. Làm phiền hoặc nhắm tới một học sinh, người lái xe hoặc trợ lý khác
4. Ăn hoặc uống trên xe buýt
5. Xả rác
6. Chạm tay, chân, và cơ thể vào người hoặc vật khác khi không được phép
7. Sử dụng điện thoại di động trái phép, bao gồm nói chuyện điện thoại, chụp ảnh hoặc quay video
8. Từ chối trình thẻ xe buýt hoặc cung cấp tên học sinh theo yêu cầu của người lái xe; Sử dụng thẻ xe buýt giả

Vi phạm Cấp độ 2 gồm Thiếu Tôn trọng, Bất hợp pháp, Gây thiệt hại hoặc Hạ thấp Danh dự

9. Nói tục, sử dụng ngôn từ hoặc cử chỉ phản cảm
10. Đưa bất cứ vật gì hoặc bất kỳ phần nào của cơ thể các em ra ngoài cửa sổ xe buýt
11. Từ chối làm theo hướng dẫn của tài xế xe buýt hoặc hành vi thách thức khác
12. Khắc nhò trên xe buýt hoặc vào người khác
13. Ném đồ vật trên xe buýt hoặc vào xe buýt
14. Mang Thuốc lá, rượu, ma túy, bao gồm cả dụng cụ sử dụng ma túy lên xe buýt
15. Phá hoại tài sản của học khu hoặc tài sản cá nhân (Dưới \$2,000)
16. Tất cả các hình thức bắt nạt, bao gồm bằng lời nói, hành động thực tế hoặc điện tử
17. Sở hữu bút laser, bật lửa, pháo hoa hoặc các

vật liệu dễ cháy khác

18. Các hành vi đụng chạm hoặc thể hiện tình cảm không phù hợp
19. Các hành vi không an toàn khác không được liệt kê ở các phần khác

Vi phạm Cấp độ 3 Gây thiệt hại Nghiêm trọng hoặc Cực kỳ nguy hiểm

20. Đánh nhau hoặc tấn công thân thể
21. Vũ khí, vũ khí mô phỏng, súng cầm tay, thiết bị phá hoại hoặc các dụng cụ nguy hiểm
22. Bật diêm, bật lửa hoặc làm cháy bất cứ vật gì
23. Đốt pháo hoa hoặc các chất nổ khác bằng lửa
24. Phá hoại tài sản của học khu hoặc tài sản cá nhân (Trên \$2,000)
25. Lãng mạ lời nói, sắc tộc, chủng tộc và/hoặc lạm dụng tình dục, hoặc đe dọa gây tổn hại hoặc bạo lực nhắm vào bất cứ ai
26. Sử dụng thuốc lá, rượu hoặc ma túy, bao gồm cả thuốc lá điện tử
27. Kích hoạt hoặc tác động trái phép vào thiết bị khẩn cấp hoặc an toàn trên xe buýt
28. Rời khỏi xe trái phép từ bất kỳ cửa hoặc cửa sổ thoát hiểm khẩn cấp nào
29. Sử dụng bút laser, đèn chiếu sáng hoặc các thiết bị chiếu sáng hoặc phản chiếu khác để làm mất tập trung hoặc che khuất tầm nhìn của người lái xe
30. Xô đẩy (các) học sinh trên đường đi của bất kỳ chiếc xe nào đang tới
31. Cản trở vật lý chuyển động của xe buýt trường học
32. Ném đồ vật ra khỏi xe buýt
33. Ném đồ vật vào/về phía tài xế/trợ lý hoặc học

sinh khác

36. Tiểu tiện

34. Trộm cắp tài sản cá nhân hoặc của học khu

37. Bất kỳ hành động nào gây hại cho người khác

35. Hành vi tình dục không phù hợp như phơi bày những bộ phận riêng tư, thực hiện hành vi hoặc cử chỉ tình dục

HƯỚNG DẪN KỶ LUẬT ĐỐI VỚI VI PHẠM TRÊN XE BUÝT TRƯỜNG HỌC

Tất cả đình chỉ sử dụng xe buýt là vào ngày học. Các vi phạm sau đó được tích lũy từ vi phạm ban đầu. Trong mọi trường hợp, một bản sao của giấy phạt sẽ được gửi về nhà, gửi qua email hoặc gửi đến địa chỉ nhà của học sinh. Nếu học sinh bị đình chỉ đi xe buýt, phụ huynh hoặc người giám hộ có trách nhiệm chuyên chở đến trường và đón về nhà.

Nếu học sinh bị đình chỉ đi xe buýt, phụ huynh hoặc người giám hộ có trách nhiệm chuyên chở đến trường và đón về nhà.

Buổi Giải quyết Mâu thuẫn có thể được yêu cầu sau khi đưa ra hình phạt.

	Cấp độ 1	Cấp độ 2	Cấp độ 3
Lớp Mẫu giáo - Lớp 5			
Vi phạm Lần thứ Nhất	Chỉ định Chỗ ngồi	Chỉ định Chỗ ngồi	1-3 Ngày Đình chỉ
Vi phạm Lần thứ Hai	1-3 Ngày Đình chỉ	1-3 Ngày Đình chỉ	3-5 Ngày Đình chỉ
Vi phạm Lần thứ Ba	3-5 Ngày Đình chỉ	3-5 Ngày Đình chỉ	5-10 Ngày Đình chỉ
Vi phạm Lần thứ Tư	5-10 Ngày Đình chỉ	5-10 Ngày Đình chỉ	10 Ngày - Phần còn lại của Năm học
Lớp 6-8			
Vi phạm Lần thứ Nhất	Chỉ định Chỗ ngồi	1-3 Ngày Đình chỉ	1-3 Ngày Đình chỉ
Vi phạm Lần thứ Hai	1-3 Ngày Đình chỉ	3-5 Ngày Đình chỉ	3-5 Ngày Đình chỉ
Vi phạm Lần thứ Ba	3-5 Ngày Đình chỉ	5-10 Ngày Đình chỉ	5-10 Ngày Đình chỉ
Vi phạm Lần thứ Tư	5-10 Ngày Đình chỉ	10-15 Ngày Đình chỉ	10 Ngày - Phần còn lại của Năm học

Lớp 9-12

Vi phạm Lần thứ Nhất	Chỉ định Chỗ ngồi	1-3 Ngày Đình chỉ	3-5 Ngày Đình chỉ
Vi phạm Lần thứ Hai	1-3 Ngày Đình chỉ	3-5 Ngày Đình chỉ	5-10 Ngày Đình chỉ
Vi phạm Lần thứ Ba	3-5 Ngày Đình chỉ	5-10 Ngày Đình chỉ	10-20 Ngày Đình chỉ
Vi phạm Lần thứ Tư	5-10 Ngày Đình chỉ	20 Ngày - Phần còn lại của Năm học	20 Ngày - Phần còn lại của Năm học

Các hành động khác của học khu hoặc hành động pháp lý khác có thể được thực hiện và có thể dẫn tới kết quả khác nhau. Sẽ không hoàn tiền cho vé xe buýt do trường hợp bị đình chỉ.



trách nhiệm của học sinh

Trách nhiệm cá nhân và tự định hướng là mục tiêu của Học khu Công lập Jeffco. Học sinh phải có trách nhiệm đối với các hành động của mình, và kỷ luật học sinh hiệu quả là nhân tố chính để tạo lập một môi trường học tập tích cực và hiệu quả cho tất cả học sinh. Học khu Công lập Jeffco nỗ lực xây dựng các mối quan hệ lành mạnh giữa học sinh và nhân viên, đồng thời chỉ dạy cho học sinh chịu trách nhiệm và xây dựng lại các mối quan hệ khi cần. Theo luật pháp tiểu bang, Học khu Công lập Jeffco sử dụng sổ tay học sinh và gia đình này làm quy tắc ứng xử bằng văn bản, dựa trên nguyên tắc rằng mọi học sinh phải làm theo các quy chế ứng xử được chấp nhận và tôn trọng đối với những người khác. Học khu Công lập Jeffco tin rằng một số hành vi, đặc biệt là hành vi gây rối lớp học, là không thể chấp nhận được và có thể phải chịu biện pháp kỷ luật.

Vui lòng tham khảo [Chính sách của Học khu JK, Kỷ luật Học sinh](#), và các quy tắc phụ để biết thêm chi tiết.



ĐÌNH CHỈ VÀ ĐUỔI HỌC

Viên chức Học khu Công lập Jeffco sẽ xem xét những yếu tố sau để quyết định liệu có tiến hành đình chỉ hoặc đuổi học đối với học sinh hay không:

1. Tuổi của học sinh;
2. Lịch sử kỷ luật của học sinh;
3. Điều kiện hội đủ của học sinh để được coi là học sinh khuyết tật;
4. Tính nghiêm trọng của vi phạm do học sinh gây ra;
5. Mối đe dọa gây ra cho bất kỳ học sinh hoặc nhân viên nào; và
6. Khả năng can thiệp giảm nhẹ sẽ giải quyết vi phạm một cách hợp lý.

Để biết thêm thông tin, vui lòng tham khảo các chính sách sau của học khu:

- [Chính sách Học khu JK, Kỷ luật Học sinh và các quy tắc phụ.](#)
- [Ma trên Kỷ luật](#) (hướng dẫn cung cấp cho các trường để hỗ trợ thực hành kỷ luật)
- [2024-2025 Matriz de disciplina](#)

ĐIỀU TRA VỀ HÀNH VI ĐÁNG NGỜ CỦA HỌC SINH

Để bảo vệ an toàn và phúc lợi của học sinh và cán bộ nhân viên nhà trường, và duy trì trật tự và kỷ luật tại khuôn viên nhà trường hoặc tại các hoạt động hoặc sự kiện do nhà trường tài trợ, lãnh đạo nhà trường có thể lục soát tủ khóa của học sinh hoặc bàn và đồ vật trong đó, tài sản cá nhân, hoặc xe ô tô trong các tình huống được quy định trong chính sách và có thể tịch thu bất kỳ tư liệu bất hợp pháp, trái phép, hoặc lậu nào.

Tủ khóa ở trường, bàn và các khu vực chứa đồ khác được cung cấp để học sinh sử dụng trong khuôn viên nhà trường là tài sản của nhà trường và luôn thuộc quyền sở hữu và kiểm soát của nhà trường. Tủ khóa ở trường, bàn và các khu vực chứa đồ khác, cũng như đồ vật được lưu trữ bên trong, có thể được kiểm tra bất cứ lúc nào mà không cần thông báo và không cần lý do, theo quyết định của Học khu Công lập Jeffco. Học sinh không được phép

khóa hoặc cản trở việc tiếp cận bất kỳ tủ khóa hoặc khu vực chứa đồ nào, ngoại trừ khóa được lãnh đạo nhà trường cung cấp hoặc phê duyệt.

Lục soát người học sinh hoặc vật dụng cá nhân của học sinh, như ba lô, túi xách, cặp sách, thiết bị điện tử, xe cơ giới, v.v., trong trường học hoặc trên sân trường có thể được thực hiện bởi hiệu trưởng hoặc người được chỉ định khi cán bộ đó nghi ngờ một cách hợp lý rằng việc lục soát sẽ phát hiện ra bằng chứng vi phạm chính sách của Hội đồng và/hoặc chính sách của học khu, nội quy của trường, hoặc pháp luật liên bang, tiểu bang, hoặc địa phương hoặc phát hiện ra sự hiện diện của một đồ vật cho thấy nguy cơ gây tổn hại về thể chất hay bệnh tật cho bất kỳ người nào.

Để biết thêm thông tin, vui lòng tham khảo [Chính sách của Học khu JIH, Phòng vấn, Thẩm vấn, Lục soát, và Bắt giữ Học sinh](#) và [Quy chế JIH-R](#).

THUỐC LÁ, MA TÚY VÀ RƯỢU

Học khu Công lập Jeffco cam kết thúc đẩy sức khỏe, phúc lợi và hạnh phúc chung của cộng đồng trường học của chúng tôi. Do đó, chính sách của học khu quy định không học sinh nào được phép sử dụng, chịu ảnh hưởng, sở hữu, phân phối, tặng, mua, trao đổi hoặc bán bất kỳ sản phẩm thuốc lá, rượu hoặc ma túy bất hợp pháp nào trong khuôn viên học khu, tại học khu hoặc các hoạt động hoặc sự kiện do nhà trường bảo trợ, khi học sinh được đưa đón bằng các phương tiện do Học khu Công lập Jeffco hoặc một trong các trường của học khu cử đến và ngoài khuôn viên nhà trường khi hành vi đó có liên quan đến trường học hoặc bất kỳ hoạt động hoặc sự kiện thuộc chương trình giảng dạy hoặc ngoại khóa của học khu.

Ma túy phi pháp là tất cả các chất được định nghĩa theo quy chế của liên bang là ma túy hoặc chất cấm hoặc quy chế của tiểu bang là chất cấm, bao gồm cần sa hoặc cần sa cô đặc cũng như ma túy giả hoặc ma túy tổng hợp bất hợp pháp và các chất giả mạo ma túy. Ma túy cũng bao gồm các loại thuốc hợp pháp và bất hợp pháp không được phép tàng trữ theo luật pháp liên bang và tiểu bang. Sẽ có ngoại lệ đối với việc sử dụng cần sa y tế theo luật pháp tiểu bang và chính sách của học khu.

Tuân thủ các tiêu chuẩn ứng xử được quy định

trong chính sách và các quy định kèm theo là bắt buộc đối với mọi học sinh. Học sinh vi phạm phải chịu biện pháp kỷ luật phù hợp, lên tới và bao gồm đuổi học và đưa ra truy tố. Học sinh có thể có lựa chọn hoàn thành một chương trình thay thế đình chỉ, thay vì các biện pháp kỷ luật khác.

Mọi học sinh, gia đình và thành viên trong cộng đồng đều cần nhận thức về các hành vi ứng xử bị nghiêm cấm được đề cập trong các chính sách của học khu và phải tuân thủ các lệnh cấm này. Việc không tuân thủ có thể dẫn đến kỷ luật học sinh, lên tới và bao gồm đuổi học; hoặc thành viên trong gia đình hoặc thành viên trong cộng đồng không được xâm phạm khuôn viên học khu.

Khuôn viên học khu nghĩa là tất cả khuôn viên do một trường sở hữu, thuê, cho thuê hoặc sử dụng hoặc ký hợp đồng. Điều này bao gồm, nhưng không chỉ gồm: tất cả các tòa nhà được dùng cho việc giảng dạy, quản lý, các dịch vụ hỗ trợ, bảo trì, hoặc bảo quản; sân chơi xung quanh các tòa nhà đó, nếu trường được phép tiến hành quản lý và kiểm soát đối với các sân chơi đó; và tất cả phương tiện được nhà trường sử dụng để vận chuyển học sinh, nhân viên, khách thăm và người khác.

Sản phẩm thuốc lá nghĩa là bất kỳ sản phẩm nào có chứa nicotine hoặc thuốc lá hoặc có nguồn gốc từ thuốc lá và nhằm mục đích nuốt vào, hít vào, hoặc dùng trên da của một cá nhân. Sản phẩm thuốc lá không bao gồm bất kỳ sản phẩm nào được phê duyệt bởi cơ quan liên bang liên quan làm sản phẩm dùng để cai thuốc. Tuy nhiên, do có nhiều mức nicotine trong các sản phẩm dùng để cai thuốc, nên nhà trường có thể yêu cầu nhà cung cấp dịch vụ y tế cung cấp tài liệu bằng văn bản cho bất kỳ ai dưới 18 tuổi, trong đó nêu chi tiết các khuyến nghị về liều lượng khi sử dụng sản phẩm dùng để cai thuốc. Sử dụng có nghĩa là đốt, nhai, hút, hít, làm bốc hơi, nuốt hoặc áp dụng bất kỳ chất thuốc lá nào khác.

Học sinh trung học có thể được tiếp cận đến các chương trình theo nhóm tại trường để giúp học sinh bỏ thuốc lá. Việc tham gia vào chương trình này là hoàn toàn tự nguyện. Thông qua chương trình, học sinh học cách xác định lý do sử dụng thuốc lá và các lựa chọn lành mạnh thay cho việc sử dụng thuốc lá. Trong khuôn khổ của chương trình, điều phối viên thu thập các câu trả lời trước và sau khảo sát từ những học sinh tham gia để đánh giá những thay đổi trong việc sử dụng thuốc

lá và nhận thức về tác hại.

- Để biết thêm thông tin, vui lòng tham khảo các chính sách sau của học khu:
- [Chính sách của Học khu JICH, Học sinh Hút Thuốc lá và Ma túy](#)
- [Chính sách của Học khu ADC, Trường học Không Thuốc lá](#)

VŨ KHÍ TẠI TRƯỜNG HỌC

Cấm mang trên người, mang đến, sử dụng hoặc tàng trữ vũ khí tại bất kỳ tòa nhà nào của trường, tại sân trường, trên bất kỳ phương tiện nào của nhà trường, hoặc trong bất kỳ hoạt động nào do trường tài trợ mà không có sự cho phép của nhà trường hoặc học khu.

- Để biết thêm thông tin, vui lòng tham khảo các chính sách sau của học khu:
- [Chính sách của Học khu ADC, Vũ khí tại Trường](#)
- [Chính sách Học khu JK, Kỷ luật Học sinh và các quy tắc phụ.](#)

an toàn của học sinh

Học khu Công lập Jeffco nhấn mạnh vấn đề an toàn của học sinh thông qua giám sát chung các học sinh tại các tòa nhà của nhà trường, trên sân trường, trên xe buýt nhà trường, và đặc biệt chú ý đến các vấn đề sau:

1. Duy trì môi trường học tập an toàn;
2. Quan sát các hoạt động thực hành an toàn, đặc biệt là trong các khu vực giảng dạy hoặc hoạt động ngoại khóa có mối nguy hiểm đặc biệt;
3. Thiết lập và thực thi các quy tắc và quy định được thiết lập để bảo vệ sự an toàn của học sinh khi ở trong khuôn viên học khu;
4. Sơ cứu cho học sinh khi bị tai nạn hoặc ốm đau đột ngột; và
5. Cung cấp phương tiện an toàn để đưa đón học sinh đủ điều kiện đi đến và đi về từ trường hoặc đi đến và đi về từ các sự kiện do nhà trường tài trợ.

Để biết thêm thông tin, vui lòng tham khảo [Quy định của Học khu JLI, An toàn của Học khu](#).



ĐÁNH GIÁ MỐI ĐE DỌA VỀ HÀNH VI

Để hỗ trợ duy trì an toàn cho nhà trường, nhân viên sẽ điều tra báo cáo, hoặc bằng chứng, liên quan đến hành vi của học sinh trong hoặc ngoài sân trường có thể đe dọa đến an toàn hoặc phúc lợi của các học sinh và nhân viên khác.

Hành vi nguy hiểm tiềm tàng hoặc đe dọa có thể bao gồm cử chỉ hoặc giao tiếp bằng lời nói, văn bản hoặc không bằng lời nói. Mỗi đe dọa có thể trực tiếp, gián tiếp, có điều kiện hoặc bị che giấu. Có thể trực tiếp đe dọa, đe dọa qua hình thức điện tử, qua bên thứ ba hoặc qua các biện pháp cố tình hay không cố tình khác.

Nhân viên nhà trường có thể tiến hành đánh giá mối đe dọa về hành vi theo chính sách của học khu để đánh giá mức độ nguy hiểm tiềm ẩn trong hành vi của học sinh. Có thể mời gia đình hỗ trợ nhân viên nhà trường hoàn thành đánh giá. Tuy nhiên, việc gia đình từ chối hỗ trợ nhân viên hoàn thành đánh giá sẽ không ngăn cản nhân viên hoàn thành những phần đánh giá mà nhân viên có thông tin hiểu biết. Học khu Công lập Jeffco cũng có thể ra quyết định về rủi ro dựa trên thông tin nhận được từ các cơ quan hành pháp, nhân viên tòa án, chuyên gia sức khỏe tâm thần, dịch vụ nhân sinh hoặc các cơ quan đối tác khác.

Gia đình sẽ được thông báo khi nhà trường tiến hành đánh giá mối đe dọa về hành vi hoặc trong thời gian sớm nhất sau khi tiến hành đánh giá liên quan đến con em mình. Hồ sơ đánh giá mối đe dọa về hành vi của học sinh sẽ được cung cấp cho gia đình theo yêu cầu. Học sinh có thể phải tham gia phát triển kế hoạch an toàn và tuân thủ kế hoạch đó.

Để biết thêm thông tin, vui lòng tham khảo [Quy định của Học khu JLI, An toàn của Học khu](#).

AN NINH KHUÔN VIÊN TRƯỜNG HỌC

Sự an toàn của học sinh là điều quan trọng hàng đầu đối với Học khu Công lập Jeffco. Vì vậy, chúng tôi có nhiều nguồn hỗ trợ khác nhau để mang lại cho học sinh một môi trường học tập an toàn và an ninh.

ĐỘI TUẦN TRA TRƯỜNG HỌC

Ban An toàn Trường học của Học khu Công lập Jeffco sử dụng các biện pháp thực hành tốt nhất để bảo vệ các trường của chúng ta. Ban Tuần tra giám sát các học khu hơn 20 tiếng mỗi ngày, bảy ngày một tuần, kể cả ngày lễ. Để biết thông tin về các vấn đề tuần tra, như tuần tra bổ sung hoặc kiểm soát giao thông, vui lòng gọi tới số 303-982-2450. Hãy gọi cho Bộ điều phối An ninh theo số 303- 982-2445 nếu có sự việc cần được xử lý ngay lập tức. Nếu đó là tình huống đe dọa tính mạng, gọi 911.

GIÁM SÁT VIÊN TẠI KHUÔN VIÊN

Các trường trung học cơ sở thuộc Học khu Công lập Jeffco có Giám sát viên tại Khuôn viên được đào tạo chuyên sâu để truyền đạt thông tin cho quản trị viên và giải đáp thắc mắc nhằm giúp xác định các vấn đề tiềm ẩn liên quan đến phúc lợi, an toàn và an ninh của học sinh, nhân viên, khách tới thăm trường và tòa nhà.

CÁN BỘ NGUỒN HỖ TRỢ NHÀ TRƯỜNG

Chương trình Cán bộ Nguồn hỗ trợ Nhà trường (SRO) tích cực hợp tác với các cơ quan hành pháp địa phương để đảm bảo trường học luôn được an toàn. SRO nhận được nhiều tài trợ từ các thành phố hoặc Quận Jefferson, được chỉ định cho các trường của chúng tôi và phối hợp với các thành viên nhóm an ninh của chúng tôi. Các cán bộ này thực thi pháp luật một cách tích cực trong cộng đồng nhà trường và các cán bộ mặc đồng phục làm tấm gương tích cực cho học sinh, cố vấn và hỗ trợ học sinh hàng ngày, xây dựng mối quan hệ với cộng đồng trường học của chúng ta và giúp ngăn chặn hoạt động bất hợp pháp.

PHƯƠNG THỨC ỨNG PHÓ CHUẨN

Là một phần của Kế hoạch Ứng phó Khẩn cấp, Học khu Công lập Jeffco đã áp dụng Phương thức Ứng phó Chuẩn (SRP), một chương trình sử dụng ngôn ngữ chung giữa học sinh, nhân viên, phụ huynh và người ứng phó đầu tiên khi mô tả các hành động cần thực hiện trong trường hợp khẩn cấp. Các gia đình nên xem xét [Phương thức Ứng phó Chuẩn](#). Nếu xảy ra trường hợp khẩn cấp ở trường, quý vị sẽ nhận được thông báo theo ưu tiên SchoolMessenger của quý vị. Vui lòng đảm bảo rằng thông tin liên hệ và phương thức thông báo

ưu tiên của quý vị được cập nhật thông qua Cổng Thông tin Phụ huynh Infinite Campus.

SAFE2TELL®

Safe2Tell® được thiết kế để giúp học sinh báo cáo ẩn danh bất kỳ hành vi nào có khả năng đe dọa gây nguy hiểm cho học sinh, bạn bè, gia đình hoặc cộng đồng. Để báo cáo, gọi số 1-877- 542-7233 từ bất kỳ nơi đâu, 24 giờ/ngày, bảy ngày/tuần. Quý vị cũng có thể sử dụng gợi ý trên trang web, hoặc tải xuống ứng dụng điện thoại Safe2Tell®.

Để biết thêm thông tin, vui lòng tham khảo [trang web Safe2Tell®](#).

SỔ ĐĂNG KÝ TỘI PHẠM TÌNH DỤC

Rất nhiều cơ quan hành pháp cung cấp dữ liệu về tội phạm tình dục để tăng cường an toàn công cộng. Nhìn chung, sổ đăng ký tội phạm tình dục có thông tin về các cá nhân được pháp luật yêu cầu phải đăng ký và những người tuân thủ luật đăng ký tình dục. Cục Điều tra Colorado (CBI) lưu trữ một danh sách những người trưởng thành bị kết án phạm tội tình dục nghiêm trọng. Quý vị có thể tìm

thấy danh mục này trên [trang web CBI](#). Ngoài sổ đăng ký CBI, quý vị có thể liên hệ với sở cảnh sát địa phương hoặc văn phòng cảnh sát trưởng quận của quý vị để lấy danh sách những đối tượng phạm tội tình dục đã đăng ký ở thành phố, quận hoặc tiểu bang của quý vị.

HÀNH VI VÀ CÁC YÊU CẦU ĐỐI VỚI GIA ĐÌNH

Tất cả học sinh và nhân viên của Jeffco xứng đáng được học tập và làm việc trong một môi trường không bị gián đoạn, đe dọa hay dọa nạt. Các thành viên gia đình và khách là người lớn tới thăm trường sẽ phải luôn thể hiện hành vi đúng đắn và chuyên nghiệp tại các trường, trong các sự kiện của trường và tại các hoạt động được nhà trường bảo trợ. Theo luật pháp Colorado, nếu một thành viên gia đình hay khách là người lớn tới thăm trường không có hành vi đúng đắn thì người vi phạm có thể bị cấm tới khuôn viên của trường hay tham gia bất kỳ sự kiện nào do nhà trường bảo trợ. Sẽ liên hệ cơ quan hành pháp về vấn đề này trong trường hợp có gián đoạn đáng kể

Quan ngại, Khiếu nại & Phàn nàn

Chúng tôi tôn trọng quyền được hỏi của học sinh và quyền bày tỏ mọi quan ngại mà các em có. Chúng tôi khuyến khích các gia đình giải quyết khiếu nại tại cấp độ nhà trường nếu có thể.

Chúng tôi tin tưởng vào việc giải quyết kịp thời các quan ngại, khiếu nại hoặc phàn nàn của gia đình và chúng tôi đón nhận những phản hồi mang tính xây dựng vì những phản hồi này giúp chúng tôi cải thiện chất lượng giáo dục và công tác quản lý trường học. Chúng tôi tin tưởng vào các nhân viên làm việc chuyên nghiệp và mong muốn hỗ trợ họ, tuy nhiên chúng tôi cũng nghiêm túc xem xét mọi quan ngại. Nếu có khiếu nại trực tiếp đến Học khu Công lập Jeffco, Hội đồng Giáo dục hoặc một thành viên Hội đồng Giáo dục, khiếu nại đó sẽ được chuyển đến lãnh đạo nhà trường để xem xét và phản hồi.

Nếu quý vị có quan ngại, khiếu nại hoặc phàn nàn, vui lòng báo cáo ngay lập tức bằng quy trình tiêu chuẩn của chúng tôi.

- Gia đình liên hệ với trường học của học sinh để giải quyết các nhu cầu hoặc mối quan ngại của mình.
- Nếu vấn đề vẫn chưa được giải quyết, gia đình hãy liên hệ với Nhóm Dịch vụ Ứng phó Gia đình (nhóm FRST) theo số 303-982-FRST (3778) hoặc email frstteam@jeffco.k12.co.us.
- Nếu các nhu cầu của gia đình không được giải quyết, chúng tôi sẽ chuyển vấn đề đến Trợ lý Giám đốc của nhóm FRST để nhận được giải pháp.
- Nếu vấn đề không thể được giải quyết, FRST sẽ giúp gia đình bắt đầu thực hiện quy trình khiếu nại chính thức như được nêu theo [Chính sách Học khu KE](#).



KHÔNG PHÂN BIỆT ĐỐI XỬ

Học khu cam kết cung cấp một môi trường học tập và làm việc an toàn, nơi mà tất cả thành viên của cộng đồng nhà trường được đối xử với phẩm giá và sự tôn trọng. Do đó, chính sách của học khu là không ai bị loại trừ không được tham gia, bị từ chối cung cấp quyền lợi hoặc bị phân biệt đối xử bất hợp pháp, bị đe dọa hoặc quấy rối ở bất kỳ chương trình hoặc hoạt động nào của học khu dựa trên sắc tộc hoặc chủng tộc, màu da, tôn giáo, nguồn gốc quốc gia, tổ tiên, giới tính, khuynh hướng tình dục, bản dạng giới tính, thông tin di truyền, tuổi tác, tình trạng cựu chiến binh, tình trạng khuyết tật hoặc mang thai. Xu hướng tình dục là xu hướng của một người thiên về tình dục khác giới, tình dục đồng giới, tình dục lưỡng giới hoặc tình dục chuyển giới hoặc sự nhận thức về xu hướng tình dục của một cá nhân.

Tránh sự phân biệt đối xử bất hợp pháp đòi hỏi trách nhiệm hợp tác của mọi quản trị viên, giám sát viên, nhân viên và học sinh để khẳng định mục đích và tinh thần của luật pháp và quy định quản lý bằng hành động và việc làm. Để đạt mục đích này, học khu sẽ hỗ trợ ban quản lý, nhân viên và học sinh thực hiện mục đích thiện chí của học khu là không phân biệt đối xử trong các cơ hội việc làm và giáo dục của học khu.

Học sinh, công chúng, phụ huynh hoặc nhân viên cho rằng mình là đối tượng chịu hành vi phân biệt đối xử phải báo cáo vụ việc ngay lập tức theo chính sách của học khu:

- [Chính sách Học khu AC, Không Phân biệt Đối xử và Cơ hội Bình đẳng](#)
- [Chính sách Học khu GBA, Cơ hội Việc làm Bình đẳng và Quy trình Khiếu nại Phân biệt Đối xử](#)
- [Chính sách của Học khu JB, Cơ hội Giáo dục Bình đẳng](#)
- [Chính sách Quy định của Học khu JB-R1, Quy trình Khiếu nại Phân biệt Đối xử đối với Học sinh](#)
- [Chính sách Quy định của Học khu JB-R2, Cơ hội Giáo dục Bình đẳng - Học sinh Chuyển](#)

[giới](#)

- [Chính sách Quy định của Học khu JB-R3, Quy trình Khiếu nại cho Mục 504 của Đạo luật Phục hồi](#)
- [Chính sách của Học khu JBB, Quấy rối Học sinh](#)
- [Chính sách của Học khu KE, Quan ngại và Khiếu nại của Công chúng/Phụ huynh](#)

Thông tin liên lạc sau đây đã được chỉ định để hỗ trợ Học khu Công lập Jeffco trong việc phản ứng với các khiếu nại về quấy rối và phân biệt đối xử trái pháp luật:

Title IX Coordinator/Compliance Officer
1829 Denver West Drive, Bldg. #27
Golden, CO 80401-001
Điện thoại: 303-982-6544

BIỆN PHÁP TRỢ GIÚP ĐẶC BIỆT CHO NGƯỜI MANG THAI

Có nhiều lựa chọn cho trẻ vị thành niên đang mang thai hoặc đang nuôi con trong học khu. [Chương trình dành cho Trẻ vị thành niên Mang thai và Nuôi con Quận Jefferson \(JCAPPP\)](#) cung cấp các lớp học về việc nuôi dạy con và sự phát triển của trẻ cho trẻ vị thành niên đang mang thai và nuôi con, khi các em đang theo học tại McLain Community High School.

HÀNH VI TRẢ THÙ

Tại Học khu Công lập Jeffco, chúng tôi đảm bảo rằng mọi cá nhân liên quan đến các cuộc thẩm tra về phân biệt đối xử hoặc quấy rối đều có thể tham gia mà không sợ bị trả thù. Nếu quý vị cho rằng mình đã đối mặt với hành vi trả thù vì báo cáo khiếu nại hoặc tham gia công tác điều tra, vui lòng liên hệ với một trong những cán bộ báo cáo được nêu tên hoặc các điều tra viên được chỉ định. Khi có khiếu nại được báo cáo, chúng tôi tiến hành thẩm tra nhanh. Hành vi trả thù vi phạm chính sách của chúng tôi và sẽ dẫn đến các biện pháp kỷ luật hoặc khắc phục hậu quả. Sự an toàn và sức khỏe tinh thần của quý vị là ưu tiên hàng đầu của chúng tôi.

các thông tin quan trọng khác dành cho gia đình

NGUỒN HỖ TRỢ BỔ SUNG CHO HỌC SINH

Học khu Công lập Jeffco cung cấp nhiều lựa chọn học tập và các chương trình đặc biệt để đáp ứng nhu cầu của học sinh. Để biết thêm thông tin về các chương trình và nguồn này, vui lòng truy cập các đường dẫn trang web bên dưới:

- [Các Dịch vụ Thực phẩm và Dinh dưỡng](#)
- [Dịch vụ Giáo dục Đặc biệt](#)
- [Dịch vụ Học sinh](#)
- [Chương trình giáo dục cho học sinh năng khiếu và tài năng](#)
- [Văn phòng Khuyến khích Học sinh Tham gia](#)
- [Giáo dục Học sinh có Nguy cơ & Giáo dục Thay thế](#)
- [Students in the Court System](#)
- [Dịch vụ Chuyển đổi của Jeffco](#)
- [Nhu cầu Y tế – Trường Đặc biệt Miller](#)
- [Đa dạng và Hòa nhập](#)
- [Chương trình Giáo dục Người Mỹ Bản địa \(NAEP\)](#)
- [Chương trình Title I](#)
- [Kết nối Gia đình và Cộng đồng](#)
- [Đường dây Kết thúc Học tập](#)
- [Dịch vụ Y tế](#)



BAN DỊCH VỤ THỰC PHẨM & DINH DƯỠNG

Ban Dịch vụ Thực phẩm và Dinh dưỡng của Học khu Công lập Jeffco chuẩn bị hơn bảy triệu bữa ăn mỗi năm. Chúng tôi tham gia vào các chương trình Bữa trưa, Bữa sáng và Thực phẩm Hàng hóa tại Trường của USDA. Kể từ khi thông qua Chương trình Bữa ăn Lành mạnh cho Tất cả học sinh (HSMA), tất cả học sinh hiện có thể ăn sáng và ăn trưa miễn phí. Mặc dù các bữa ăn được phục vụ miễn phí, các gia đình vẫn được khuyến khích hoàn thành [Đơn đăng ký Quyền lợi Học sinh](#) để xác định xem liệu các em có đủ điều kiện nhận được các dịch vụ miễn phí khác hay không. Khi hoàn thành Đơn đăng ký Quyền lợi Học sinh, gia đình phải đồng ý tiết lộ thông tin trong đơn để có thể được sử dụng làm đơn xin các dịch vụ miễn phí khác.

Để biết thêm thông tin, vui lòng liên hệ với văn phòng Dịch vụ Thực phẩm & Dinh dưỡng theo số 303-982-6748.

CÁC TÀI KHOẢN ĐÓNG HOẶC BẤT HOẠT

Khi học sinh đã tốt nghiệp hoặc không còn theo học tại Học khu Công lập Jeffco, tài khoản bữa ăn liên quan đến học sinh đó sẽ ở trạng thái không được sử dụng hoặc bất hoạt trong 11 tháng. Trong thời gian này, quý vị có thể yêu cầu hoàn lại số dư tài khoản của học sinh, chuyển số dư tài khoản đó sang tài khoản bữa ăn của một thành viên khác trong gia đình, hoặc quyên góp số dư còn lại cho khoản nợ bữa ăn chưa thanh toán trên toàn học khu.

Ban Dịch vụ Thực phẩm và Dinh dưỡng (FNS) của Jeffco sẽ có những nỗ lực hợp lý để trả số tiền còn lại trong các tài khoản không được sử dụng hoặc bất hoạt. Những nỗ lực hợp lý đó, tối thiểu, sẽ bao gồm việc gửi ba thông báo tới địa chỉ cư trú, địa chỉ email hoặc số điện thoại gần đây nhất mà học khu biết, trong đó hướng dẫn gia đình cách yêu cầu hoàn tiền hoặc chuyển số dư tài khoản trước khi thời hạn 11 tháng kết thúc. Nếu không yêu cầu chuyển số dư hoặc hoàn tiền và tài khoản vẫn ở trạng thái bất hoạt trong nhiều hơn 11 tháng, Ban Dịch vụ Thực phẩm và Dinh dưỡng sẽ đóng tài khoản đó lại, coi số dư tài khoản là tài sản không có chủ và chuyển tài sản đó cho Học khu tiểu bang Colorado (đối với các số dư bằng hoặc nhỏ hơn \$24.99) hoặc tiểu bang (đối với các số dư bằng hoặc

lớn hơn \$25.00).

ĐIỀU CHỈNH BỮA ĂN CHO CÁC TRƯỜNG HỢP DỊ ỨNG

Học khu Công lập Jeffco ghi nhận rằng học sinh có thể có các dị ứng đe dọa đến tính mạng, chủ yếu do thực phẩm và các tác nhân dị ứng khác gây nên. Gia đình, ban giám hiệu nhà trường và y tá trường học của học khu sẽ lập một kế hoạch y tế sử dụng [Mẫu Di ứng và Sốc Phản Vê Học sinh của Tiểu bang Colorado](#).

Ban Dịch vụ Thực phẩm và Dinh dưỡng đáp ứng cho các học sinh có nhu cầu về chế độ ăn đặc biệt, được cơ quan y tế chứng nhận. Nếu một học sinh có nhu cầu về chế độ ăn đặc biệt, vui lòng điền vào Mẫu [Điều chỉnh Bữa ăn](#); phải hoàn thành mẫu này mỗi năm học. Sau khi hoàn thành mẫu này (một cơ quan chức năng về y tế phải ký vào đơn), gia đình sẽ làm việc cùng chuyên gia về chế độ ăn của học khu để tạo một thực đơn điều chỉnh cho con quý vị.

Vui lòng tham khảo [Chính sách của Học khu JLCDA, Học sinh Dị ứng Thực phẩm](#) để biết thêm thông tin. Quý vị cũng có thể xem lại [Sổ tay Di ứng của Jeffco](#).

THỰC PHẨM ĐƯỢC CUNG CẤP (KHÔNG BÁN) CHO HỌC SINH

Theo quy định của liên bang, các học khu phải có các tiêu chuẩn dinh dưỡng đối với các thực phẩm cung cấp (không bán) cho học sinh để gây quỹ, ăn mừng, tổ chức sinh nhật, và thưởng.

Để biết thêm thông tin, vui lòng tham khảo Chính sách của Học khu [EFEA, Lựa chọn Thực phẩm Dinh dưỡng](#) và [ADF, Sức khỏe Học đường](#)

MIỄN CÁC CHỦ ĐỀ GIÁO DỤC GÂY TRANH CÃI

Hoàn thành chương trình giảng dạy là điều kiện tiên quyết để tốt nghiệp. Tuy nhiên, có những dịp có thể phù hợp hoặc cần miễn môn học bắt buộc cho học sinh do tín ngưỡng tôn giáo của học sinh hoặc tình trạng thể chất của học sinh. Miễn môn học bắt buộc cho một học sinh không có nghĩa là miễn cho học sinh đó tổng số tín chỉ yêu cầu để tốt nghiệp hoặc miễn hoạt động thay thế.

Vui lòng tham khảo [Chính sách của Học khu IMBB](#), [Miễn Môn học Bắt buộc](#), để biết thêm thông tin.

CÁC YÊU CẦU VỀ CÔNG CỤ GIẢNG DẠY (THIẾT BỊ 1:1 | TECH FOR ED)

Học sinh ở các trường học khu phổ và các trường tự chọn sẽ được chỉ định một Chromebook từ [chương trình 1:1 của học khu](#) để sử dụng cho việc học tập cá nhân ở các lớp 1, 5 và 9 do Jeffco sở hữu và quản lý (và không có bất kỳ hàm ý nào về quyền riêng tư cho người sử dụng). Học sinh phải sử dụng Chromebook do học khu chỉ định để làm bài tập ở trường trong suốt ngày học. Học sinh sẽ sử dụng thiết bị này trong bốn năm tới, sau đó các em sẽ nhận được một thiết bị cập nhật. Học sinh phải giữ thiết bị ở tình trạng hoạt động tốt. Dự kiến sẽ có hao mòn thông thường và học sinh cần báo cáo nếu có hư hỏng; việc cố ý làm hư hỏng có thể dẫn đến hành động kỷ luật. Tất cả học sinh và gia đình đã ký [Thỏa thuận Sử dụng Công nghệ](#) trong quá trình đăng ký.

LỆ PHÍ CỦA HỌC SINH

Luật pháp tiểu bang Colorado (C.R.S. 22-32-117) cho phép Học khu Công lập Jeffco ủy quyền thu các lệ phí sau.

PHÍ BẮT BUỘC

Học khu hướng tới đảm bảo con em quý vị có mọi thứ cần thiết để có một năm học thành công. Để giúp trang trải chi phí cho các vật dụng tiêu hao mà học sinh giữ, chúng tôi yêu cầu lệ phí cho các vật phẩm như sách giáo khoa, việc đăng ký, bài kiểm tra, vật tư cho các lớp Khóa Nâng cao và Tú tài Quốc tế, các chuyến đi thực tế, tài liệu về nhóm nhạc và thanh nhạc cũng như thẻ ID học sinh. Ngoài ra, chi phí sử dụng được tính cho bãi để xe, thẻ dực thể thao, cho thuê thiết bị, phòng thí nghiệm ngoài trời, công nghệ và các thiết bị 1:1.

Nếu học sinh của quý vị đủ điều kiện nhận bữa ăn trưa miễn phí hoặc giảm giá hoặc được xác nhận là học sinh vô gia cư, không có người đi cùng hoặc được chăm sóc nuôi dưỡng, học sinh có thể được miễn những khoản phí này. Một số học sinh tham gia Chương trình Giáo dục Cá nhân hóa (IEP) cũng có thể được miễn lệ phí, cho dù học sinh đó hội đủ điều kiện nhận bữa trưa miễn phí hoặc giảm giá

hay không.

Đối với những học sinh không đủ điều kiện nhận bữa trưa miễn phí hoặc giảm giá, học khu có thể yêu cầu một khoản tiền đặt cọc hợp lý để trang trải cho những mất mát hoặc hư hỏng có thể xảy ra đối với thiết bị, sách giáo khoa, nhạc cụ, v.v. Khoản tiền đặt cọc này sẽ được hoàn lại khi các món đồ được trả lại trong tình trạng tốt, không tính những hao mòn thông thường. Nếu không cần đặt cọc và các đồ vật bị mất, bị đánh cắp, hoặc không được trả lại trong tình trạng tốt, tất cả học sinh, bao gồm cả những em đủ điều kiện nhận bữa trưa miễn phí hoặc giảm giá, sẽ bị tính phí lên đến toàn bộ chi phí cho việc thay thế hoặc sửa chữa, phù hợp với pháp luật và các chính sách của học khu.

Để biết thêm thông tin, vui lòng tham khảo [Chính sách của Học khu JQ, Phí và Lệ phí của Học sinh](#)

PHÍ TỰ NGUYỆN

Sẽ tính phí làm điều kiện tham gia vào một chương trình hoặc hoạt động do nhà trường tài trợ không phải là một phần nội dung học trong chương trình giáo dục, như đăng ký vào chương trình mầm non, chương trình trước và sau giờ học, và chương trình phục hồi tín chỉ. Ngoài ra, tính phí cho các kỳ thi để nộp hồ sơ vào đại học/cao đẳng, kỳ yếu, bảng điểm học sinh, và để có thể tham dự các sự kiện/hoạt động thể thao và lễ tốt nghiệp.

Để đảm bảo học sinh tham gia đầy đủ, một số khoản phí có thể được miễn đối với những học sinh được xác nhận là học sinh vô gia cư, không có người đi cùng hoặc là trẻ đang được nuôi dưỡng. Vui lòng tham khảo [Quan hệ Hợp tác giữa Gia đình và Cộng đồng](#).

Để biết thêm thông tin về các khoản phí, vui lòng tham khảo các chính sách sau của học khu:

- [Chính sách của Học khu JQ, Phí và Lệ Phí của Học sinh](#)

PHÍ DỊCH VỤ CHUYÊN CHỜ

Jeffco sẽ không thu phí chuyên chở trong năm học 2024-25, như là một phần trong kế hoạch ngừng thu phí chuyên chở của học khu.

ĐÓNG CỬA TRƯỜNG HỌC

Chúng tôi ưu tiên sự an toàn của học sinh và nhân

viên lên trên hết, đồng thời xem xét nhiều yếu tố khác khi quyết định có nên đóng cửa trường học hay không.

TRAO ĐỔI THÔNG TIN VỀ VIỆC ĐÓNG CỬA TRƯỜNG HỌC

Học khu Công lập Jeffco sử dụng hệ thống nhắn tin để gửi các thông báo quan trọng, chẳng hạn như đóng cửa vào ngày tuyết rơi hoặc đóng cửa các trường học riêng biệt, tới các gia đình 24 giờ mỗi ngày qua tin nhắn thoại, e-mail và tin nhắn văn bản. Hệ thống sẽ gửi tin nhắn bằng ngôn ngữ và tùy chọn ưu tiên của quý vị theo thiết lập thông qua [Cổng thông tin Phụ huynh Infinite Campus](#). Vui lòng luôn cập nhật thông tin liên hệ và ưu tiên của quý vị trong Infinite Campus để đảm bảo quý vị nhận được tin tức và cập nhật quan trọng từ học khu và trường học của con quý vị.

Vui lòng tiến hành sắp xếp trước cho con quý vị trong trường hợp trường học đóng cửa hoặc có trường hợp khẩn cấp yêu cầu từng trường phải đóng cửa. Đảm bảo con em của quý vị biết nơi cần đến nếu không có ai ở nhà và biết cách liên lạc với quý vị. Khi thời tiết lạnh, hãy đảm bảo trẻ mặc trang phục phù hợp, vì các trường hợp khẩn cấp như báo cháy hoặc sơ tán tòa nhà có thể xảy ra bất ngờ. Quý vị luôn có quyền cho con em của mình ở nhà trong điều kiện thời tiết khắc nghiệt, và chúng tôi hiểu cũng như tôn trọng quyết định của quý vị. Rất đơn giản, quý vị chỉ cần liên hệ với nhà trường để sắp xếp một buổi nghỉ học có phép.

Xin lưu ý: Nếu quý vị được hướng dẫn đón con em mình tại một địa điểm khác không phải trường học do trường đóng cửa hoặc do trường hợp khẩn cấp, quý vị sẽ được yêu cầu xuất trình giấy tờ tùy thân (ID) có ảnh trước khi đón học sinh ra về. Vui lòng truy cập [trang web này](#) để tìm hiểu thêm về những điều các gia đình nên làm trong trường hợp khẩn cấp.

Các nguồn thông tin cập nhật khác về việc đóng cửa trường học bao gồm [Chính sách của Học khu EBCE, Đóng cửa Trường học và Hủy Lịch học, trang web của Học khu Công lập Jeffco, Twitter](#) của Học khu Công lập Jeffco và các trang [Facebook](#), và danh sách tin tức địa phương (TV và trực tuyến) trong thời gian đóng cửa trường học do tuyết rơi.

SỰ THAM GIA CỦA GIA ĐÌNH

Học khu Công lập Jeffco nhận ra rằng gia đình là thầy cô đầu tiên và có ảnh hưởng nhất của học sinh và gia đình có chung cam kết với nhà trường đối với sự thành công trong sự nghiệp giáo dục học sinh. Mọi gia đình đều đóng vai trò vô cùng quan trọng trong việc giáo dục con cái, khi họ truyền đạt những kỳ vọng cao, theo dõi kết quả học tập, hỗ trợ việc học ở nhà, định hướng cho việc giáo dục con và ủng hộ con mình. Để đảm bảo tất cả các học sinh đều phát triển, nhân viên, gia đình và thành viên trong cộng đồng của chúng tôi phải phối hợp như những đối tác tin cậy. Tại Jeffco, sự tham gia của gia đình phù hợp với sáu [Tiêu chuẩn PTA Toàn quốc \(Tiếng Tây Ban Nha\)](#)

Học khu Công lập Jeffco rất may mắn khi nhận được sự hỗ trợ của nhiều nhóm làm việc trực tiếp với Học khu Công lập Jeffco và Hội đồng Giáo dục để đảm bảo học sinh được nhận nền giáo dục tốt nhất có thể. Các thành viên trong gia đình và cộng đồng tình nguyện dành thời gian của mình để phục vụ trong một số ủy ban cố vấn. Chúng tôi chủ động khuyến khích gia đình tích cực tham gia ở cấp trường và học khu. Vui lòng tham khảo Trang web của Học khu Công lập Jeffco để xem các cơ hội và biết thêm thông tin.

ỦY BAN TRÁCH NHIỆM NHÀ TRƯỜNG

Học khu Công lập Jeffco trân trọng sự tham gia của cộng đồng trong các hoạt động của trường học của chúng tôi. Việc gia đình tích cực tham gia đảm bảo đáp ứng các nhu cầu đặc biệt của cộng đồng trường học thông qua sự hợp tác tích cực giữa lãnh đạo nhà trường, nhân viên và thành viên cộng đồng. Ủy ban Trách nhiệm Nhà trường (SAC) đóng vai trò cố vấn quan trọng, đề xuất với hiệu trưởng các vấn đề như ngân sách, ưu tiên của nhà trường, kế hoạch cải thiện, cơ sở hạ tầng và sự tham gia của gia đình. SAC tư vấn, tuy nhiên hiệu trưởng là người chịu trách nhiệm cuối cùng trong việc đáp ứng các yêu cầu của liên bang, tiểu bang và học khu cũng như đạt các tiêu chuẩn về thành tích học tập do Học khu Công lập Jeffco đặt ra.

Học khu khuyến khích quý vị tham gia SAC và đóng góp vào sự thành công của trường học của con quý vị. Để biết thêm thông tin chi tiết, vui lòng liên hệ hiệu trưởng nhà trường của con quý vị.

THAM GIA LỄ TỐT NGHIỆP

Học khu Công lập Jeffco tự hào chúc mừng thành tích hoàn thành các yêu cầu để được nhận bằng tốt nghiệp. Mỗi học sinh cuối cấp tốt nghiệp sẽ được vinh danh trong một buổi lễ tốt nghiệp được tổ chức công khai.

Các trường trung học phổ thông sẽ lên kế hoạch cho các lễ tốt nghiệp độc đáo của riêng trường, với sự hợp tác chặt chẽ của giáo viên và lớp cuối cấp. Học sinh các lớp cuối cấp có thể đóng góp lệ phí để giúp trang trải chi phí cho buổi lễ tốt nghiệp, tuy nhiên không học sinh nào sẽ bị loại trừ, không được tham gia do không có khả năng chi trả.

Để biết thêm thông tin, vui lòng tham khảo:

- [Chính sách Học khu IKF. Yêu cầu Tốt nghiệp](#) và [Quy chế IKF-R](#)
- [Chính sách Học khu IKFB. Lễ Tốt nghiệp](#) và [Quy chế IKFB-R](#)

Các chương trình trung học phổ thông của chúng tôi cam kết đạt được thành tích xuất sắc trong các hoạt động và thể thao, đồng thời hỗ trợ sứ mệnh giáo dục của Học khu Công lập Jeffco. Các hoạt động & thể thao ngoại khóa là một phần mở rộng trong các hoạt động của lớp học và là một phần quan trọng trong triết lý giáo dục toàn diện của học khu.

Để tìm hiểu thêm về thể thao và các hoạt động của Jeffco, vui lòng truy cập [trang web này](#). Tại đây, quý vị sẽ có thể truy cập thông tin liên quan đến triết lý/tầm nhìn của chúng tôi, các yêu cầu về tinh thần thể thao, các nguồn trợ giúp về y khoa thể thao, thông tin liên hệ, yêu cầu về điều kiện hội đủ hàng năm/hàng tuần, các dịch vụ chương trình và các thông tin khác.

Học sinh quan tâm đến việc tham gia các hoạt động và thể thao ở trường trung học phổ thông được khuyến khích liên hệ với huấn luyện viên, nhà tài trợ, giám đốc thể thao hoặc giám đốc hoạt động của trường trung học phổ thông để tìm hiểu thêm về chương trình cụ thể mà các em quan tâm.

LỊCH CỦA HỌC KHU VÀ TRƯỜNG

Vui lòng tham khảo [Trang web Học khu Công lập Jeffco](#) để biết lịch hiện tại của học khu. Vui lòng tham khảo trang web trường của quý vị để biết lịch của trường.



Trường mầm non

TRIẾT HỌC

Các Chương trình Mầm non của Jeffco mang đến trải nghiệm tuổi thơ đầy ắp trò chơi, bao gồm phiêu lưu, điều tra, khám phá và tình bạn. Chúng tôi tin rằng mỗi đứa trẻ là một cá nhân riêng biệt và tất cả trẻ em đều có thể học hỏi. Các chương trình của chúng tôi cố gắng đảm bảo các gia đình và trẻ em đều cảm thấy như ở nhà và là một phần của cộng đồng ấm áp, hỗ trợ và hòa nhập.



PHƯƠNG PHÁP GIẢNG DẠY

Chúng tôi tin tưởng vào việc dạy trẻ toàn diện với sự tập trung hoàn toàn cho tất cả các lĩnh vực phát triển, bao gồm kiến thức chuyên môn và cảm xúc xã hội. Với sự quan tâm và trải nghiệm của học sinh dẫn dắt việc ra quyết định, chương trình giảng dạy dựa trên tiêu chuẩn của chúng tôi được đưa vào cuộc sống khi vui chơi. Giáo viên xây dựng một cộng đồng người học quan tâm, công bằng và hòa nhập, nơi cung cấp các thông tin qua nhiều loại tài liệu và trải nghiệm.

Trẻ em vốn tò mò về môi trường của mình, do đó, vui chơi là một thành phần thiết yếu trong chương trình của chúng tôi. Trong một môi trường phát triển liên tục, được thiết kế có mục đích, trẻ em trải nghiệm các cơ hội học tập tự định hướng, trong đó các em thực hành các kỹ năng phù hợp với các nhu cầu và sự phát triển của mình. Việc vui chơi thúc đẩy một môi trường ngôn ngữ phong phú, nuôi dưỡng các kỹ năng giải quyết vấn đề, khả năng tự điều chỉnh, năng lực nhận thức và xã hội bên cạnh việc học kiến thức chuyên môn.

Trường mầm non đặt nền tảng cho con em của chúng ta trở thành những người có tư duy phản biện, đạt được các kỹ năng chức năng điều hành cần thiết để thành công trong học tập và tiếp tục trải nghiệm giáo dục với sự tự tin và nhiệt tình. Chúng tôi muốn con em mình không chỉ thành công trong sự nghiệp học tập trong tương lai, mà còn có cảm giác thân quen và yêu mến khoảng thời gian ở trường mầm non khi các con nhìn lại những trải nghiệm đó.

ĐỘ TUỔI CỦA TRẺ ĐƯỢC CHẤP NHẬN

Để đủ điều kiện được theo học trường mầm non, con quý vị phải tròn ba hoặc bốn tuổi trước ngày 1 Tháng Mười của năm học hiện tại. Học sinh nhận các dịch vụ giáo dục đặc biệt có thể bắt đầu vào ngày sinh nhật ba tuổi của trẻ.

GIỜ HỌC

Vui lòng truy cập [trang web Học khu Công lập Jeffco](#) để biết thông tin chi tiết về việc đăng ký nhập học và giờ học.

YÊU CẦU VỀ SỨC KHỎE VÀ CHỪNG NGỪA

THỂ CHẤT

Trong vòng ba mươi (30) ngày kể từ ngày nhập học và trong vòng ba mươi (30) ngày theo lịch sau ngày hết hạn của báo cáo sức khỏe trước đó, (các) phụ huynh/người giám hộ của mỗi trẻ phải nộp báo cáo về tình trạng sức khỏe hiện tại của trẻ hoặc nộp xác nhận bằng văn bản về cuộc hẹn đã lên lịch với nhà cung cấp dịch vụ chăm sóc sức khỏe. Báo cáo về tình trạng sức khỏe hiện tại của trẻ phải có chữ ký và ngày tháng từ nhà cung cấp dịch vụ chăm sóc sức khỏe đã khám cho trẻ trong vòng mười hai (12) tháng qua. Báo cáo phải có thời điểm nhà cung cấp dịch vụ chăm sóc sức khỏe yêu cầu lần thăm khám tiếp theo. Quý vị phải tải tất cả các báo cáo sức khỏe lên nền tảng đăng ký trực tuyến hoặc gửi qua email tới địa chỉ jeffcoearlylearning@jeffco.k12.co.us

Trường mầm non có quyền từ chối cho nhập học những trẻ không có báo cáo của nhà cung cấp dịch vụ chăm sóc sức khỏe, hồ sơ chủng ngừa hoặc giấy miễn chủng ngừa, vì đây là những yêu cầu cần thiết để cấp phép cho cơ sở giữ trẻ.

CHỪNG NGỪA

Trường mầm non tuân thủ các yêu cầu chủng ngừa giống học khu. Vui lòng xem Phụ lục A và Mục Sức khỏe của Học sinh để biết các yêu cầu chủng ngừa của học khu.

QUY TRÌNH CHO THỜI TIẾT KHẮC NGHIỆT VÀ QUÁ NÓNG

Trong trường hợp nhiệt độ quá nóng hoặc quá lạnh, giờ chơi ngoài trời của học sinh sẽ được điều chỉnh phù hợp. Trẻ em nên được mặc trang phục phù hợp để tham gia các hoạt động ngoài trời hàng ngày. Trường có cung cấp nước uống cho học sinh và giờ chơi của học sinh có thể được điều chỉnh hoặc có các loại hoạt động có tổ chức khác tùy thuộc vào tình hình thời tiết.

Phụ huynh hoặc người giám hộ nên bôi kem chống nắng trước khi đưa trẻ đến trường. Nhân viên sẽ bôi lại kem chống nắng 30 phút trước (các) giờ hoạt động ngoài trời theo lịch.

GHI DANH VÀ ĐĂNG KÝ

Truy cập [trang web của Học khu Công lập Jeffco](#) để biết thông tin quy trình ghi danh và đăng ký.

CHƯƠNG TRÌNH MẦM NON PHỔ CẬP (UPK)

[Chương trình Mầm non Phổ cập \(UPK\)](#) cho phép các gia đình lựa chọn môi trường phù hợp cho con mình, cho dù đó là môi trường mầm non tại cộng đồng, trong trường học hay tại nhà có giấy phép. UPK là kết quả của việc các Cử tri Colorado [thông qua Dự luật EE vào năm 2020](#).

Để có khả năng tiếp cận khoản tài trợ của UPK, các gia đình phải nộp đơn qua [trang web của UPK](#) khi đợt ghi danh mở vào mùa xuân hàng năm.

- Việc hoàn thành quá trình ghi danh trường mầm non được tách biệt với việc xin khoản tài trợ UPK.
- Các gia đình quan tâm và mong muốn ghi danh vào trường mầm non nên hoàn thành quá trình ghi danh thông qua EnrollJeffco.

Học phí này sẽ có trong Tháng Tám thông qua [Cổng thông tin Phụ huynh Infinite Campus](#) hoặc [Cổng thông tin Thanh toán Phí](#). Từ Tháng Tám đến Tháng Tư, học phí được thu thành chín đợt hàng tháng.

Tất cả học phí phải đóng vào ngày 1 hàng tháng và hết hạn sau ngày 5.

Khoản thanh toán đầu tiên đến hạn vào ngày 1 Tháng Tám. Quý vị sẽ được tính khoản phí nộp muộn \$10 nếu thanh toán học phí sau ngày 5 của tháng.

[2024-2025 Lịch Học Phí Tiếng Anh](#)

[2024-2025 Lịch Học Phí Tiếng Tây Ban Nha](#)

[2024-2025 Lịch Học Phí Tiếng Việt](#)

CÁC CƠ HỘI TÀI TRỢ

Jeffco phối hợp với [Chương trình Hỗ trợ Giữ Trẻ \(CCAP\)](#) để cung cấp hỗ trợ học phí cho các gia đình hội đủ điều kiện. Khoản hỗ trợ học phí này có thể chỉ trả một phần hoặc thậm chí toàn bộ học phí

học mầm non của con quý vị. Quý vị có thể liên hệ với chúng tôi theo số 303-982-1737 hoặc sử dụng các liên kết được liệt kê bên dưới.

CCAP cung cấp hỗ trợ tài chính cho các gia đình có thu nhập thấp hội đủ điều kiện cần các khoản trợ cấp cho dịch vụ giữ trẻ từ sơ sinh đến 12 tuổi. Nếu quý vị hội đủ điều kiện, chúng tôi sẽ chỉ trả một phần trong tổng chi phí cho dịch vụ giữ trẻ trực tiếp cho nhà cung cấp dịch vụ. Quý vị sẽ phải trả một phần chi phí cho dịch vụ giữ trẻ cho nhà cung cấp dịch vụ dựa trên quy mô gia đình và thu nhập.

[Jumpstart](#) là một nguồn tài trợ chỉ dành cho các gia đình sống tại Quận Jefferson và không đủ điều kiện nhận CCAP. Nguồn tài trợ này sẽ đài thọ ba tháng lệ phí cho dịch vụ giữ trẻ theo cách chia dần: 100% cho tháng đầu tiên, 75% cho tháng thứ hai và 50% cho tháng thứ ba.

THÔNG BÁO RÚT ĐĂNG KÝ

Vui lòng nộp một thông báo rút đăng ký bằng văn bản cho trường và xin quý vị hiểu rằng trường sẽ không hoàn lại tiền học phí đã đóng.

GIÁM SÁT HỌC SINH

Phụ huynh phải làm thủ tục cho trẻ ra và vào trường mỗi ngày, có nêu rõ thời gian đến và đi. Nhân viên hoàn thành xác minh việc đến trường tại nhiều thời điểm trong ngày, bao gồm cả trước và sau tất cả các lần chuyển tiếp. Xác minh việc đến trường bao gồm quy trình điểm danh từng học sinh và đếm tổng số lượng học sinh. Sau khi xác minh việc đến trường của tất cả học sinh, nhân viên chịu trách nhiệm kiểm tra các nhà vệ sinh, sân chơi và tất cả các lớp học còn mở cửa để tìm bất kỳ học sinh nào còn ở lại hay phát hiện bất kỳ tình huống khẩn cấp nào.

HƯỚNG DẪN, GIẢNG DẠY TÍCH CỰC, HỖ TRỢ HÀNH VI TÍCH CỰC, KỶ LUẬT VÀ HẬU QUẢ

Trẻ trong các lớp mầm non của chúng tôi chỉ mới bắt đầu học những kỹ năng phức tạp để hòa đồng với các bạn khác và đang học cách đi học. Kỷ luật nên được xem như một cơ hội để hướng dẫn và hỗ trợ những học sinh nhỏ tuổi nhất vì trẻ học hỏi từ những sai lầm và bắt đầu hiểu quan điểm của

người khác. Kỷ luật dựa trên sự hiểu biết về nhu cầu cá nhân và mức độ phát triển của mỗi trẻ. Nhân viên trong các chương trình của chúng tôi được đào tạo để sử dụng các kỹ thuật điều hướng tích cực, lựa chọn, giải quyết vấn đề, các kết quả tự nhiên và lô gíc cũng như hướng dẫn trực tiếp các kỹ năng xã hội và chiến lược điều chỉnh cảm xúc. Kỷ luật **không** liên quan đến đồ ăn, ngủ trưa hoặc tập đi vệ sinh.

Khi một học sinh cần được hỗ trợ thêm vì những hành vi khó xử lý trong lớp học, nhà trường sẽ có một quy trình bao gồm tham vấn với một đội ngũ và các chuyên gia sức khỏe tâm thần mầm non để xác định các biện pháp can thiệp.

Trong trường hợp rất hiếm gặp, khi nhà trường có thể xem xét đình chỉ hoặc đuổi học, vui lòng tham khảo chính sách của học khu về kỷ luật học sinh ở trang 15 của sổ tay này.

THÔNG BÁO VỀ BỆNH TẬT, TAI NẠN VÀ CHẤN THƯƠNG CỦA TRẺ

Trường mầm non tuân thủ các quy trình về bệnh tật tương tự như các lớp từ mẫu giáo đến lớp 12. Gia đình sẽ được liên hệ ngay lập tức nếu trẻ bị thương ở trường. Trong trường hợp cấp cứu y tế, xe cứu thương sẽ chở con quý vị đến bệnh viện gần nhất. Các gia đình sẽ chịu trách nhiệm thanh toán mọi chi phí liên quan đến việc chuyển chở cấp cứu và chăm sóc y tế cho trẻ.

Nhà trường sẽ tìm cách liên lạc với một trong những người có tên trong danh sách liên lạc của học sinh, nhưng nếu không thể liên lạc được với ai, nhân viên của trường sẽ dùng suy xét của bản thân để đề nghị biện pháp hỗ trợ y tế trong trường hợp cấp cứu, tuân thủ Hướng dẫn gọi 911 của Học khu. Tôi hiểu rằng nhà trường, học khu, hay người chịu trách nhiệm đề nghị biện pháp hỗ trợ y tế đều không phải chịu trách nhiệm cho các chi phí phát sinh.

QUY TRÌNH CẤP CỨU

Các buổi diễn tập được tổ chức thường xuyên để giúp giáo viên và học sinh làm quen với các quy trình cần tuân theo trong trường hợp một người hay một kẻ đột nhập có mặt trong khuôn viên, một tình huống xảy ra gần trường, thảm họa thiên

nhiên, như lốc xoáy, hỏa hoạn, hay đe dọa đánh bom. Quý vị có thể nhận bản sao của quy trình bằng cách gửi yêu cầu.

SƠ TÁN KHỎI ĐỊA ĐIỂM

Sử dụng quy trình này khi tình huống cần sơ tán và di dời học sinh và nhân viên ra khỏi địa điểm để đến một vị trí ở xa, nơi học sinh sẽ được giám sát và có thể được giao về gia đình. Trong trường hợp khẩn cấp, chúng tôi yêu cầu phụ huynh, người thân và bạn bè không vội vã đến địa điểm xảy ra sự cố ở trường để kiểm tra sự an toàn của học sinh và nhân viên, vì quý vị có thể cản trở những người ứng phó đầu tiên thực hiện công tác tiếp cận vị trí bị ảnh hưởng. Bộ phận liên lạc của học khu sẽ sử dụng SchoolMessenger để gửi thông tin đến phụ huynh và người giám hộ.

KẺ XÂM NHẬP/ NGƯỜI XÂM NHẬP TRÁI PHÉP

Các hướng dẫn của học khu, như được nêu trong phần An ninh của Học khu Công lập Jeffco và Kế hoạch Quản lý Khẩn cấp sẽ hỗ trợ nhân viên nhà trường nhận biết và ứng phó phù hợp với khủng hoảng và tình huống khẩn cấp.

TRẺ BỊ MẤT TÍCH

Học sinh ở trường mầm non luôn được giám sát. Trong trường hợp một học sinh không đi cùng nhóm, hiệu trưởng sẽ nhận được thông báo và tiến hành khám xét có tổ chức. Gia đình và Ban Cấp phép Giữ trẻ sẽ nhận được thông báo.

CÁC CHUYẾN ĐI THỰC ĐỊA, INTERNET, TRUYỀN THÔNG VÀ CÁC HOẠT ĐỘNG ĐẶC BIỆT

Việc xem truyền hình và video không phải là một phần trong ngày đi học thông thường. Các gia đình sẽ được yêu cầu ký vào bản đồng ý cho con em mình xem video hay một sự kiện đặc biệt trên truyền hình. Trong các dịp hiếm có, học sinh thể có lựa chọn xem một chương trình hay video được thiết kế cụ thể vì lợi ích và quyền lợi của trẻ em (ví dụ như một bộ phim được xếp loại "G").

Việc sử dụng phương tiện truyền thông và internet đều phù hợp với cơ hội học tập kỹ thuật số dành cho học sinh. Giáo viên đứng lớp đảm bảo rằng các

hoạt động kỹ thuật số phù hợp với trẻ mẫu giáo cả về mặt phát triển lẫn giảng dạy.

Trong năm, học sinh có thể tham gia các chuyến đi thực địa do giáo viên lên kế hoạch và giám sát. Dịch vụ chuyên chở cho các chuyến thực địa được một xe buýt của Học khu Công lập Jeffco cung cấp hoặc thông qua việc phối hợp giữa giáo viên và gia đình. Tất cả các quy tắc an toàn đều tuân theo chính sách của nhà trường và Quy tắc và Quy định của CDEC. Thông tin và số điện thoại trong trường hợp khẩn cấp của học sinh được lấy đối với mọi chuyến dã ngoại ra ngoài khuôn viên trường.

Nếu quý vị đến sau khi lớp của con em mình đã xuất phát chuyến đi thực địa, quý vị sẽ cần cung cấp phương tiện đưa đón đi tới và đi về từ chuyến đi thực địa cho con em mình. Chúng tôi không sắp xếp cho nhân viên ở lại để chăm sóc những học sinh đi muộn. Nhân viên văn phòng không được ủy quyền chăm sóc con quý vị. Không được bỏ lại trẻ ở khuôn viên trường mầm non trong bất kỳ trường hợp nào. Học sinh phải sử dụng cùng một phương tiện chuyên chở để đi tới và đi về từ các chuyến dã ngoại. Một học sinh đến nơi dã ngoại bằng xe buýt phải trở về trường mầm non bằng xe buýt.

GIAO TRẺ CÓ ỦY QUYỀN

Học sinh chỉ được giao cho người được phép đón học sinh do gia đình chỉ định qua tài khoản Cổng Thông tin Phụ huynh Infinite Campus của mình, hãy luôn nhớ cập nhật thông tin này. Xin lưu ý, chúng tôi không thể giao học sinh cho anh, chị của học sinh, một học sinh khác hay người giữ trẻ trừ khi họ đủ 16 tuổi. Tất cả các bên được chỉ định đều phải xuất trình giấy tờ tùy thân hợp lệ (ID có ảnh) trước khi giao trẻ. **Nếu quý vị dự kiến giao cho một người không phải là người được chỉ định trên Infinite Campus đón học sinh, quý vị phải thông báo trước cho nhà trường.**

Nếu quý vị đến đón con muộn, vui lòng gọi cho nhà trường. Nếu nhà trường không thể liên hệ với phụ huynh hoặc những người liên hệ khẩn cấp trong vòng ba mươi phút sau khi tan trường, thì nhà trường bắt buộc phải liên hệ với sở cảnh sát địa phương và Dịch vụ Xã hội Quận Jefferson.

ĐỒ DÙNG CÁ NHÂN

Học sinh không nên mang theo các đồ dùng cá

nhân như tiền, đồ chơi, kẹo, thuốc hay son dưỡng môi từ nhà vì các món đồ nhỏ có thể dễ bị mất hoặc hư hại. Hãy kiểm tra cùng giáo viên của con quý vị để biết nơi cất giữ đồ dùng cá nhân cần thiết của con em mình (bài tập trên trường, quần áo dự phòng, áo khoác, ba lô, v.v.).

BỮA ĂN VÀ ĐỒ ĂN NHẹ

Nhà trường cung cấp bữa trưa tại trường cho học sinh trong các lớp học cả ngày. Phụ huynh có thể cung cấp bữa ăn lành mạnh thay cho bữa trưa ở trường. Các chương trình bán thời gian thường không có thời gian dành riêng cho bữa ăn nhẹ, tuy nhiên quý vị có thể gửi các món ăn nhiều dinh dưỡng để con em mình dùng.

THAY TẮ VÀ TẬP ĐI VỆ SINH

Nhân viên tuân theo quy trình thay tã theo yêu cầu của Sở Y tế Công cộng & Môi trường Colorado. Các gia đình phải cung cấp đầy đủ tã, khăn lau và quần áo để thay cho con trong cả ngày.

KHÁCH TỚI THĂM

Mỗi khách tới thăm phải làm thủ tục vào cửa khi đến và làm thủ tục ra cửa khi rời đi. Tất cả khách tới thăm phải xuất trình giấy tờ tùy thân phù hợp. Khách tới thăm sẽ được yêu cầu đeo băng tên khi ở trong tòa nhà.

CUỘC HỌP GIỮA GIA ĐÌNH VÀ GIÁO VIÊN

Các cuộc họp giữa gia đình và giáo viên được chính thức lên lịch hai lần một năm và cũng có thể do giáo viên hoặc phụ huynh yêu cầu khi cần thiết để thảo luận về hành vi, sự tiến bộ cũng như các nhu cầu xã hội và thể chất của trẻ.

KHIẾU NẠI VÀ PHÀN NÀN

Tất cả các Trường mầm non thuộc Học khu Công lập Jeffco đều được Sở Mầm non Colorado cấp phép. Giấy phép chỉ ra rằng cơ sở này đã đáp ứng các tiêu chuẩn bắt buộc để vận hành cơ sở giữ trẻ. Thông tin về lần thanh tra gần nhất được cung cấp theo yêu cầu. Nếu quý vị có quan ngại về các dịch vụ giữ trẻ tại địa điểm này, vui lòng liên hệ:

Sở Mầm non Colorado, Ban Cấp phép Dịch vụ Mầm non
303-866-548 hoặc 1-800-799-587

Phụ lục A: Các Yêu cầu Pháp lý Tiểu Bang và Liên Bang

ĐIỂM DANH

Tất cả các trường sẽ có quy định về điểm danh kết hợp với các yêu cầu về điểm danh của Học khu Công lập Jeffco, như được nêu trong chính sách của học khu. Quy chế Colorado Sửa đổi (C.R.S.) yêu cầu “mọi trẻ em đủ sáu tuổi vào hoặc trước ngày 1 Tháng Tám hàng năm và dưới mười bảy tuổi phải đi học tại trường với số giờ học tối thiểu bắt buộc mỗi năm. Số giờ học tối thiểu bắt buộc theo cấp học là:

- Mẫu giáo nửa ngày – 450 giờ
- Mẫu giáo cả ngày – 900 giờ
- Trường tiểu học khác mẫu giáo - 968 giờ
- Trung học cơ sở - 1,056 giờ

Xin lưu ý rằng có nhiều trường hợp ngoại lệ đối với các quy định này trong quy chế và chính sách. Để biết thêm thông tin, vui lòng tham khảo [Chính sách Học khu JH, Học sinh Vắng và Lý do nghỉ](#).

CHUNG NGỪA

Mỗi học sinh theo học một trường ở Colorado lần đầu tiên phải cung cấp chứng nhận chủng ngừa từ một bác sĩ có chứng chỉ hành nghề, một đại diện hợp pháp của Sở Y tế Cộng đồng và Môi trường Colorado (CDPHE), hoặc một phòng ban y tế địa phương xác định rõ rằng học sinh đó đã được tiêm chủng phòng các bệnh truyền nhiễm được nêu rõ trong Quy chế Colorado Sửa đổi (C.R.S. 25-4-902). Xin lưu ý rằng có nhiều trường hợp ngoại lệ đối với các quy định này trong quy chế. Thông tin chủng ngừa của học sinh có thể được truy cập thông qua Hệ thống Chủng ngừa Colorado theo quy định của Sở Y tế Cộng đồng và Môi trường Colorado cũng như các quy trình của học khu.

Để biết thêm thông tin, vui lòng tham khảo [trang web CDPHE](#).

THÔNG BÁO VỀ QUYỀN THEO ĐẠO LUẬT QUYỀN GIÁO DỤC VÀ RIÊNG TƯ GIA ĐÌNH (FERPA)

Theo Đạo luật về Quyền Giáo dục và Riêng tư Gia đình (FERPA) và các luật hiện hành khác, phụ huynh/người giám hộ và học sinh trên 18 tuổi (“học sinh đủ điều kiện”) có một số quyền nhất định đối với hồ sơ học tập của học sinh.

- Quyền đưa ra sự đồng ý bằng văn bản trước khi học khu tiết lộ thông tin định danh cá nhân (PII) từ hồ sơ giáo dục của học sinh, ngoại trừ phạm vi FERPA cho phép tiết lộ mà không cần sự đồng ý.
- Quyền thanh tra và kiểm tra hồ sơ học tập của học sinh trong vòng 45 ngày sau khi học khu nhận yêu cầu. Phụ huynh/người giám hộ hoặc học sinh đủ điều kiện có thể nộp đơn Yêu cầu Kiểm tra Hồ sơ Học tập, có tại [trang web của Học khu Công lập Jeffco](#), cho Trung tâm Hồ sơ Học sinh và nêu rõ (các) tài liệu mà họ mong muốn kiểm tra.
- Quyền yêu cầu sửa đổi hồ sơ học tập mà phụ huynh hoặc học sinh đủ điều kiện cho là không chính xác, gây hiểu lầm hoặc vi phạm quyền riêng tư của học sinh. Cha mẹ/người giám hộ hoặc học sinh đủ điều kiện có thể nộp đơn Yêu cầu Sửa đổi Hồ sơ Học tập, có tại [trang web của Học khu Công lập Jeffco](#), tới Trung tâm Hồ sơ Học sinh, trong đó xác định rõ phần hồ sơ mà họ mong muốn sửa đổi và nêu rõ lý do tại sao phải thay đổi.

- Phụ huynh/người giám hộ hoặc học sinh đủ điều kiện có thể nộp đơn chọn không gửi thông tin vào danh mục theo hướng dẫn trên [trang web Học khu Công lập Jeffco](#).
- Phụ huynh/người giám hộ hoặc học sinh đủ điều kiện có thể chọn bỏ thông tin định danh của học sinh (PII) được tiết lộ cho các nhà tuyển dụng quân đội như hướng dẫn trên [trang web của Học khu Công lập Jeffco](#).
- Phụ huynh/người giám hộ hoặc học sinh đủ điều kiện có quyền khiếu nại với Bộ Giáo Dục Hoa Kỳ về cáo buộc không tuân thủ của Học khu Công lập Jeffco với các yêu cầu của FERPA. Tên và địa chỉ của văn phòng quản lý FERPA là:

Student Privacy Policy Office
U.S. Department of Education 400
Maryland Avenue, SW Washington,
DC 20202

Hồ sơ học tập của học sinh có thể được tiết lộ cho viên chức nhà trường mà không cần có chấp thuận trước bằng văn bản nếu viên chức nhà trường nêu trên có mối quan tâm về giáo dục chính đáng đối với hồ sơ đó. “Viên chức nhà trường” là người được Học khu Công lập Jeffco tuyển dụng với tư cách là quản trị viên, người giám sát, giáo viên, nhân viên hỗ trợ hoặc thành viên của Hội đồng Giáo dục. Một “viên chức nhà trường” cũng có thể là một tình nguyện viên, nhà thầu hoặc nhà tư vấn, trong khi không được Học khu Công lập Jeffco tuyển dụng, thực hiện một dịch vụ hoặc chức năng hướng dẫn mà Học khu Công lập Jeffco lẽ ra đã sử dụng nhân viên của mình, và họ là người chịu sự kiểm soát trực tiếp của Học khu Công lập Jeffco liên quan đến việc sử dụng và duy trì PII từ các hồ sơ giáo dục. Một viên chức nhà trường có sự quan tâm chính đáng về giáo dục nếu viên chức đó cần xem xét hồ sơ giáo dục để thực hiện trách nhiệm nghề nghiệp của mình.

Khi có yêu cầu, Học khu Công lập Jeffco tiết lộ hồ sơ giáo dục mà không cần có sự đồng ý cho các viên chức của một trường học hoặc học khu khác mà học sinh muốn hoặc dự định ghi danh, hoặc đã ghi danh, nếu việc tiết lộ là cho mục đích ghi danh hoặc chuyển trường của học sinh.

BÁO CÁO LẠM DỤNG TRẺ EM

Sự an toàn của học sinh là quan trọng hàng đầu đối với Học khu Công lập Jeffco. Pháp luật Colorado yêu cầu mọi nhân viên Jeffco phải báo cáo nghi ngờ lạm dụng trẻ em hoặc bỏ bê cho cơ quan hành pháp hoặc Sở Dịch vụ Xã hội Quận Jefferson. Hàng năm, nhân viên của chúng tôi đều được đào tạo bồi dưỡng về nghĩa vụ quan trọng này.

QUẢN LÝ AMIĂNG

Tuân theo các hướng dẫn liên bang, Học khu Công lập Jeffco cung cấp các kế hoạch quản lý amiăng cho các trường học và các cơ sở khác của học khu để thanh tra công khai. Phụ huynh, nhân viên hoặc những công dân quan tâm có thể xem kế hoạch quản lý của bất kỳ cơ sở trường học nào và trả phí để nhận bản sao. Mỗi kế hoạch kiểm soát của trường đều có sẵn tại trường và các kế hoạch cho tất cả các tòa nhà của học khu đều được lưu hồ sơ tại Văn phòng Dịch vụ Môi trường của Học khu Công lập Jeffco, 809 Quail St., Building 4, Lakewood hoặc bằng cách gọi tới số 303-982-2349.

QUẢN LÝ NƯỚC MƯA

Theo giấy phép về Nước mưa của Sở Y tế Công cộng và Môi trường Colorado (CDPHE), Sở Dịch vụ Môi trường quản lý chương trình nước mưa của học khu. Bản sao Tài liệu Mô tả Chương trình của Học khu Công lập Jeffco được cung cấp để xem xét và đưa ý kiến nhận xét. Để yêu cầu thông tin về chương trình nước mưa, báo cáo việc đổ rác trái phép hoặc xả thải trái phép trên khuôn viên học khu hoặc để cung cấp ý kiến phản hồi, vui lòng liên hệ với Phòng Dịch vụ Môi trường của Jeffco theo số 303-982-2349. Sau giờ làm việc, vui lòng liên hệ bộ phận An ninh Học khu theo số 303-982-2445.

Phụ lục b: chú giải thuật ngữ

2e hoặc 2x	Vượt trội Gấp đôi	DIBELS	Đánh giá Kỹ năng Đọc viết Sớm
Kế hoạch 504	Kế hoạch Hỗ trợ Người Khuyết tật theo Mục 504 Đạo luật Phục hồi năm 1973	ECE	Giáo dục Mầm non
ACT	Kỳ thi Đăng ký Đại học Hoa Kỳ	ELA	Tiếng Anh/Nghệ thuật Ngôn ngữ
ADD/ADHD	Rối Loạn (Tăng Động) Giảm Chú Ý	ELL	Người Học Anh Ngữ
AEC	Khuôn viên Giáo dục Thay thế	ERD	Nghiên cứu Giáo dục và Thiết kế
ALP	Kế hoạch Học tập Nâng cao	ESL	Tiếng Anh là Ngôn ngữ Thứ hai
AMP	Mỹ thuật, Âm nhạc, Giáo dục Thể chất	ESS	Dịch vụ cho Học sinh Xuất sắc
AP	Khóa Nâng cao	ESY	Năm học Kéo dài
Artic	Khu vực tuyển sinh. Nhóm các trường; trường tiểu học, trung học cơ sở và trung học phổ thông, hoạt động trong cùng khu vực địa lý.	FERPA	Đạo luật Quyền Giáo dục của Gia đình và Quyền Riêng tư
ASD	Rối loạn Phổ Tự kỷ	GPA	Điểm Trung bình chung
AYP	Mức Tiến bộ Hàng năm Thích hợp	GT	Năng khiếu và Tài năng
BOCES	Ban Dịch vụ Giáo dục Hợp tác	HIPPY	Hướng dẫn tại nhà cho Phụ huynh Trẻ Mầm non
BoE	Hội đồng Giáo Dục	ICAP	Kế hoạch Học tập và Nghề nghiệp Cá nhân
CAAC	Ủy ban Cố vấn Tài sản Vốn	IDEA	Đạo luật Giáo dục Người Khuyết tật
CAGT	Hiệp hội Học sinh Năng khiếu và Tài năng Colorado	IEP	Kế hoạch Giáo dục theo Cá nhân
CAS	Tiêu chuẩn Học thuật của Colorado	ILP	Kế hoạch Đọc Viết theo Cá nhân
CBLA	Đạo luật Đọc Viết Cơ bản Colorado	IQ	Chỉ số Thông minh
CBT	Liệu pháp Nhận thức Hành vi	JCAA	Hiệp hội Quản lý Quận Jefferson
CCHE	Ủy ban Giáo dục Đại học Colorado	JCEA	Hiệp hội Giáo dục Quận Jefferson
CCSS	Tiêu chuẩn Cốt lõi Chung Tiểu bang Sở Giáo dục Colorado	JCMH	Trung tâm Sức khỏe Tâm thần Jefferson
CHSAA	Hiệp hội Hoạt động tại Trường Trung học Phổ thông Colorado	JESPA	Hiệp hội Chuyên gia Hỗ trợ Giáo dục Jeffco
CoAlt	Đánh giá Thay thế Colorado	JSEL	Học tập Sớm trong Hè của Jeffco
CogAT	Bài Kiểm tra Khả năng Nhận thức	CDEJVA	Học viện Áo Jeffco
CMAS	Các Biện pháp Đánh giá Thành công Trong Học tập của Colorado	MAP	Đo lường Tiến bộ trong Học tập
CORA	Đạo luật Hồ sơ Mở Colorado. Luật pháp tiểu bang yêu cầu cung cấp một số thông tin cho cộng đồng.	OLR	Đăng ký trực tuyến - Công cụ trực tuyến của Jeffco cho các gia đình hoàn thành đăng ký hàng năm
CRS	Quy chế Colorado Sửa đổi	PARCC	Hợp tác Đánh giá
CTE	Nghề nghiệp và Chương trình Giáo dục Kỹ thuật	PK	Mức độ Sẵn sàng cho Đại học và Nghề nghiệp
DAC	Ủy Ban Trách nhiệm Học khu	PSAT	Trường mầm non
DAS	Thang đo Khả năng Khác biệt (Kiểm tra IQ)	PTA	SAT Sơ cấp; thực hành kỳ thi để nộp hồ sơ vào đại học/cao đẳng cho lớp 10
DDRC	Trung tâm Nguồn Lực Phát triển cho Người Khuyết tật	PTO	Hội Phụ Huynh và Giáo viên
		SAC	Tổ chức Phụ huynh và Giáo viên
		SACC	Ủy ban Trách nhiệm Nhà trường
		SAE	Chăm sóc Trẻ ở Độ tuổi đến trường
		SAT	Bồi Dưỡng trẻ ở Độ tuổi đến trường
			Kỳ thi để nộp hồ sơ vào đại học/cao đẳng cho lớp 11

SEAC	Ủy ban Cố vấn Giáo dục Đặc biệt
SEO	Văn phòng Khuyến khích Học sinh Tham gia
SID	Mã Học sinh
SIET	Nhóm Sáng tạo và Hiệu quả của Trường
SOARS	Hệ thống Báo cáo Đánh giá Trực tuyến của Trường
SPAC	Hội đồng Tư vấn Kế hoạch Chiến lược
STEAM	Khoa học, Công nghệ, Kỹ thuật, Nghệ thuật và Toán
STEM	Khoa học, Công nghệ, Kỹ thuật và Toán
TDPAC	Ủy ban Tư vấn về Quyền Riêng tư Dữ liệu và Công nghệ
UIP	Lập Kế hoạch Cải tiến Đồng bộ